

VIDBOX®

Video Conversion for PC^{MC}

Manuel d'utilisation



Contrat de licence de l'utilisateur final

IMPORTANT : VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES CONDITIONS GÉNÉRALES SUIVANTES AVANT DE POURSUIVRE L'INSTALLATION.

SI VOUS **N'ACCEPTEZ PAS** LES CONDITIONS GÉNÉRALES, VEUILLEZ DÉSINSTALLER CE LOGICIEL DE VOTRE ORDINATEUR DÈS MAINTENANT ET LE RETOURNER AVEC LA DOCUMENTATION À VOTRE **FOURNISSEUR** POUR UN REMBOURSEMENT. SI VOUS AVEZ TÉLÉCHARGÉ LE LOGICIEL, VEUILLEZ LE DÉSINSTALLER DE VOTRE ORDINATEUR ET COMMUNIQUER AVEC VOTRE FOURNISSEUR POUR DEMANDER UN REMBOURSEMENT.

Dans le présent contrat de licence (le "Contrat de licence"), vous (soit la **personne** ou l'entité), l'acquéreur des droits conférés par ce Contrat de licence, êtes désigné par les termes "titulaire" ou "vous". On y fait référence à **VIDBOX Inc.** sous les termes "concedant de licence". On fait collectivement référence à la version courante du logiciel d'accompagnement ("Logiciel") et à la documentation ("Documentation") par "Produit autorisé". Le Concedant de licence peut fournir le logiciel avec le Produit autorisé ("Logiciel").

1. Licence

Conformément aux conditions générales du présent Contrat de licence, le Logiciel est la propriété du Concedant de licence et il est protégé par la loi sur le droit d'auteur. Bien que le logiciel demeure la propriété du Concedant de licence, ce dernier accorde au Titulaire, après que celui-ci en ait accepté les termes, une Licence non exclusive limitée qui autorise la copie de la version courante du Produit autorisé tel qu'il est stipulé ci-dessous. Le logiciel est considéré comme étant "utilisé" sur un ordinateur lorsqu'il est téléchargé dans la mémoire vive (c.-à-d., RAM) ou installé dans la mémoire permanente (c.-à-d., disque dur, CD ROM, ou autre dispositif de stockage) de cet ordinateur, excepté dans le cas où une copie du logiciel est installée sur un serveur de réseau dans le seul but de le rendre accessible à d'autres ordinateurs, ce qui n'est pas considéré comme "en usage". Sauf en cas de modifications stipulées dans un addenda annexé au Contrat de licence, les droits et obligations du Titulaire relatifs à l'utilisation du logiciel sont les suivants:

Vous pouvez...

- utiliser le logiciel dans un but commercial ou d'affaires conformément aux directives figurant dans la Documentation;
- utiliser le logiciel dans le but de partager une connexion Internet, pour transférer des données, des fichiers ou des images au sein de l'ordinateur de la manière décrite dans la Documentation.

Vous ne pouvez pas...

- I. copier la documentation qui accompagne le Logiciel;
- II. accorder une sous-licence ou louer une partie quelconque du Logiciel;
- III. faire des copies illégales du logiciel.

- 2. Droit d'auteur et secrets commerciaux.** Tous les droits associés au Produit autorisé, y compris, mais sans s'y limiter, les droits d'auteur et les secrets commerciaux appartiennent au Concedant de licence, et le Concedant de licence détient le titre sur chaque copie du Logiciel. Le Produit autorisé est protégé par la loi sur le droit d'auteur en vigueur aux États-Unis et les dispositions du droit international en cette matière.
- 3. Période.** Ce Contrat de licence est en vigueur jusqu'à sa résiliation. Le Concedant de licence peut résilier le présent Contrat de licence si l'une ou l'autre des conditions générales des présentes est violée par le Titulaire. En cas de résiliation du Contrat de licence pour quelque raison que ce soit, le Titulaire devra retourner au Concedant de licence ou détruire le Produit autorisé ainsi que toutes les copies du Produit autorisé. À la demande du Concedant de licence, le Titulaire s'engage à confirmer par écrit que toutes les copies du Logiciel ont été détruites ou retournées au Concedant de licence. Toutes les dispositions de la présente entente portant sur les exonérations de garanties, la limitation de responsabilité, les recours ou les dommages ainsi que les droits patrimoniaux du Concedant de licence resteront en vigueur après la résiliation.
- 4. Code exécutable.** Le Logiciel est livré sous forme de code exécutable uniquement. Il est interdit au Titulaire de désosser, compiler ou désassembler le Logiciel.

5. Garantie limitée

- a. Le Concédant de licence n'offre aucune garantie au Titulaire que le Produit autorisé répondra à ses exigences ou que l'exploitation du logiciel se fera sans interruptions ni erreurs. Le Concédant de licence garantit néanmoins que le support média sur lequel se trouve le Logiciel et le matériel sont libres de tout défaut matériel et de main-d'œuvre en situation normale d'utilisation pour une période d'un an de la date de livraison ("Période de garantie"). Cette garantie limitée deviendra nulle si la défaillance du média sur lequel le Logiciel est fourni résulte d'un accident ou d'une utilisation abusive ou inappropriée de l'application.
- b. SAUF DISPOSITIONS PARTICULIÈRES STIPULÉES DELUXE HAUT, LE PRODUIT AUTORISÉ EST VENDU "TEL QUEL" SANS GARANTIE AUCUNE, EXPLICITE OU IMPLICITE, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET D'APTITUDE À UN EMPLOI PARTICULIER, ET LA TOTALITÉ DES RISQUES QUANT À LA QUALITÉ ET LA PERFORMANCE DU PRODUIT AUTORISÉ ET DU MATÉRIEL EST INHÉRENTE À LA LICENCE.

6. Limites de responsabilité

- a. La seule obligation ou responsabilité du Concédant de licence et le seul recours possible du Titulaire en vertu de la présente entente se résument au remplacement du support média défectueux sur lequel le logiciel est fourni ou du matériel conformément aux dispositions de la garantie limitée ci-dessus.
- b. En aucun cas le Concédant de licence ne saurait être tenu responsable de dommages spéciaux consécutifs ou indirects y compris, mais sans s'y limiter, des pertes de données ou de revenu, des pertes d'économies, l'interruption des affaires ou autres pertes pécuniaires, découlant de l'utilisation ou de la responsabilité d'utilisation du logiciel, de la documentation ou de tout matériel, et ce, même si le Concédant de licence a été informé de la possibilité de tels dommages, ni d'aucune réclamation déposée par une tierce partie quelconque.

7. Généralités

- a. Tout Logiciel ou Matériel fourni au Titulaire par le Concédant de licence ne peut être exporté ou réexporté en violation de l'une ou l'autre des dispositions relatives à l'exportation en vigueur aux États-Unis ou dans toute autre région assujettie à ces dispositions. Toute tentative d'octroi de sous-licence, de cession ou de transfert de droits de devoirs ou d'obligations est sans effet en vertu des présentes. La présente entente est régie, interprétée et appliquée selon les lois en vigueur dans l'état du Texas sans égard à ses conflits avec les dispositions de la loi. Le Concédant de licence et le Titulaire conviennent que la Convention sur les contrats de vente internationale de marchandises de l'ONU ne s'applique pas dans la présente entente.
- b. Ce Contrat de licence ne peut être modifié que par la voie d'un addenda écrit qui accompagne le Contrat de licence ou par la voie d'un document écrit signé par les deux parties, le Titulaire et le Concédant de licence. Des licences d'utilisation sur site ou d'autres types de licences aux entreprises sont disponibles sur demande. Pour obtenir de plus amples renseignements, communiquez avec le Concédant de licence ou votre fournisseur.
- c. Tout litige ou toute réclamation découlant de la présente entente, ou la violation de la présente entente sera soumis à un arbitre de l'American Arbitration Association et sera résolu conformément à ses règles d'arbitrage commercial, et le jugement prononcé par l'arbitre pourra être enregistré auprès de n'importe quel tribunal compétent à cet égard. L'arbitrage aura lieu au Texas.

Si vous avez des questions relatives à ce Contrat de licence ou si vous désirez communiquer avec le Concédant de licence pour une raison ou une autre, veuillez contacter VIDBOX Inc.

Copyright 2022

VIDBOX Inc.

Tous droits réservés

Table des matières

| | |
|---|-----------|
| Contrat de licence de l'utilisateur final | 2 |
| Table des matières | 4 |
| 1. Introduction..... | 6 |
| 1.1. Configuration du système..... | 6 |
| 1.2. Formats d'entrée/sortie | 6 |
| 2. Procédure d'installation de Video Conversion for PC | 7 |
| 2.1. Installation de Video Conversion for PC..... | 7 |
| 2.2. Installation du pilote de périphérique..... | 11 |
| 3. Enregistrement du produit..... | 13 |
| 4. Démarrage de Video Conversion for PC | 14 |
| 5. Mode Assistant | 15 |
| 5.1. Étape 1 - Sélection du connecteur vidéo..... | 15 |
| 5.2. Étape 2 - Réglages d'enregistrement | 17 |
| 5.3. Étape 3 - Enregistrement..... | 18 |
| 5.4. Étape 4 - Révision et diffusion..... | 19 |
| 6. Mode Avancé..... | 22 |
| 6.1. Enregistrer | 23 |
| 6.2. Éditer..... | 32 |
| 6.3. Graver..... | 50 |
| 7. Mode Audio | 60 |
| 7.1. Étape Un – Effectuer les branchements..... | 61 |
| 7.2. Étape Deux – Faire les réglages | 62 |
| 7.3. Étape trois – Enregistrer..... | 63 |
| 7.4. Étape Quatre – Préécouter | 63 |
| 7.5. Étape Cinq – Graver | 64 |
| 8. Désinstallation du logiciel Video Conversion for PC..... | 66 |

| | |
|----------------------------|-----------|
| 9. Annexe..... | 68 |
| 10. Dépannage | 71 |

1. Introduction

Avec le temps, les bandes vidéo peuvent se détériorer. Les bandes endommagées présenteront des couleurs délavées, des taches blanches et autres distorsions. Ne laissez pas vos précieux souvenirs se détériorer, archivez votre collection de vidéocassettes sur DVD. Le logiciel Video Conversion for PC vous offre le moyen le plus rapide et le plus facile pour y arriver.

Video Conversion for PC permet aux novices comme aux professionnels de rappeler de précieux souvenirs provenant de vieilles cassettes VHS, Betamax et caméscopes. Grâce à ce produit, convertissez des bandes analogues en formats numériques dès aujourd'hui afin de préserver pour toujours vos précieux vidéos domestiques. Si vous avez un Mac, veuillez consulter Video Conversion for Mac (Mac solution) ou Suite conversion de vidéos (PC & Mac solution).

1.1. Configuration du système

- **Système d'exploitation :**
Windows® 10/8/7
- **Contrôleur hôte/Port USB 2.0**
- **Processeur :**
Processeur Intel® Core 2 Duo ou plus récent
- **Mémoire :**
1 Go de mémoire RAM
- **Espace disque disponible :**
15 Go recommandé
- **Autre :**
Magnétoscope / caméscope pour la conversion de bande
Graveur de DVD
Autres câbles spécifiques au lecteur si nécessaire

1.2. Formats d'entrée/sortie

- **Entrée vidéo :**
WMV, MPEG-1, MPEG-2
- **Entrée d'image :**
JPG, GIF, BMP, PNG
- **Sortie vidéo :**
MPEG-1, MPEG-2, MP4, DVD, WMV

2. Procédure d'installation de Video Conversion for PC

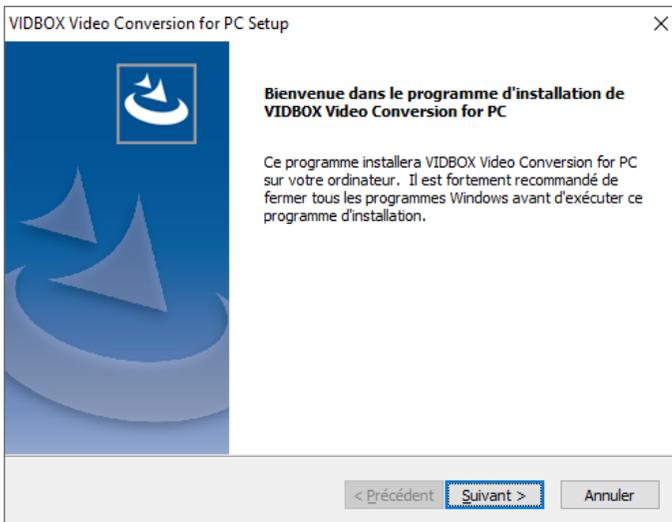
2.1. Installation de Video Conversion for PC

2.1.1. Insérez le CD d'installation dans le lecteur CD/DVD de l'ordinateur.
Désactiver tout logiciel antivirus ou anti-espion.

2.1.2. L'installation commencera automatiquement.

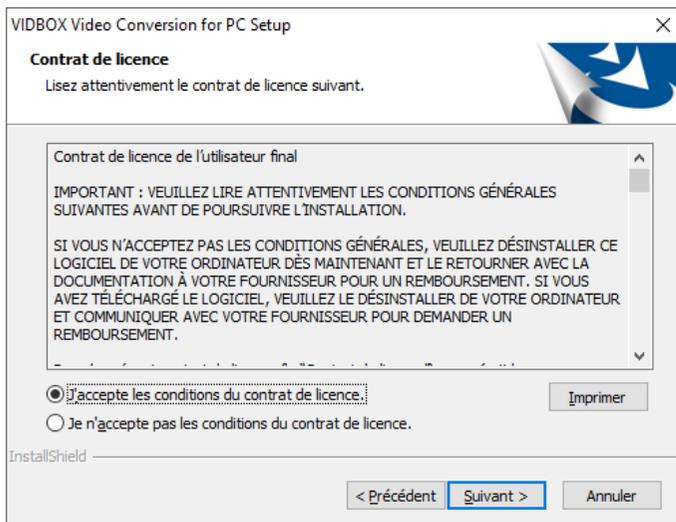
*Remarque : si l'installation ne commence PAS automatiquement, double-cliquez sur le fichier « **Setup.exe** » sur le CD d'installation pour lancer l'installation.*

2.1.3. Cliquez sur [**Suivant >**] pour continuer.

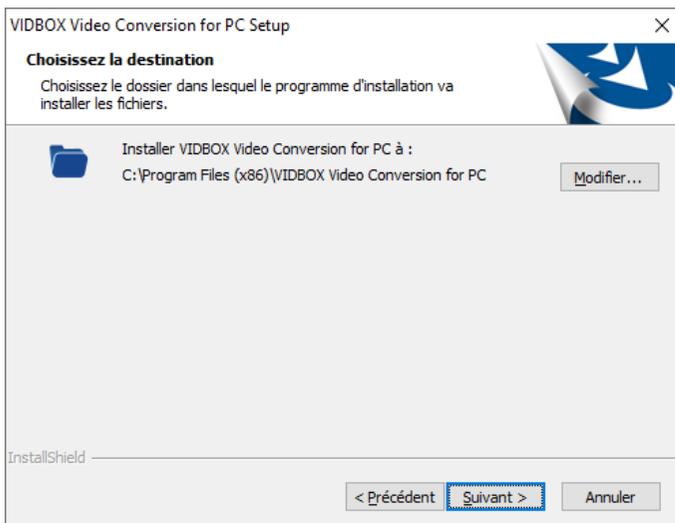


8. VIDBOX®

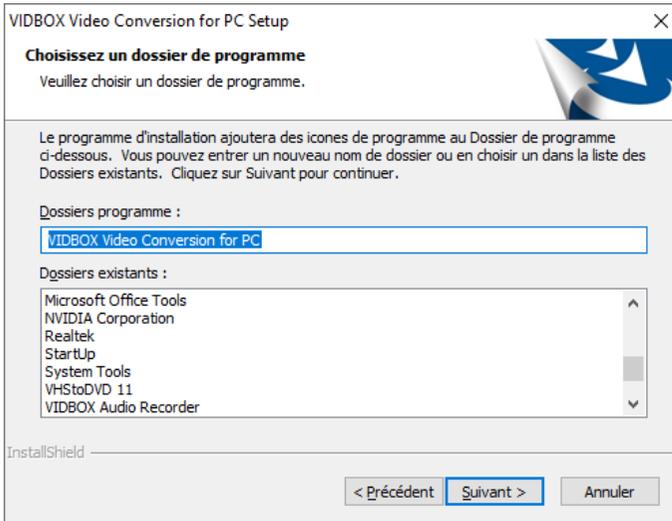
2.1.4. Veuillez lire le Contrat de licence. Après avoir accepté les conditions du Contrat de licence, cliquez sur **[Suivant >]** pour continuer.



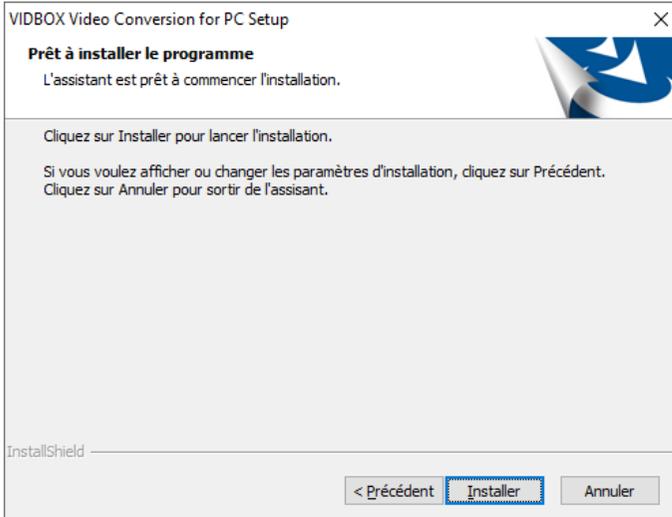
2.1.5. Cliquez sur **[Modifier...]** si vous voulez installer le logiciel dans un dossier différent. Cliquez sur **[Suivant >]** pour poursuivre l'installation.



2.1.6. Acceptez le dossier de programme par défaut ou créez votre propre dossier en entrant un nouveau nom. Cliquez ensuite sur **[Suivant >]** pour poursuivre l'installation.

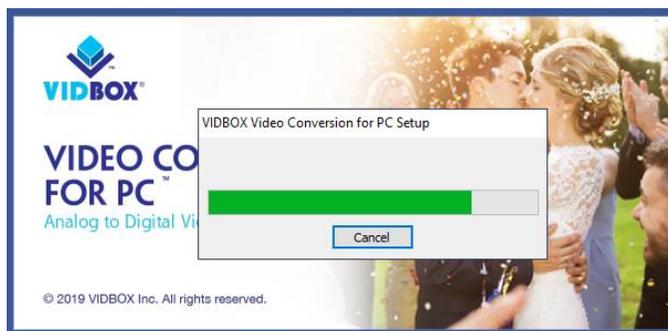


2.1.7. Cliquez sur **[Installer]** pour lancer l'installation du logiciel avec les paramètres courants. Pour modifier un paramètre, cliquez sur **[< Précédent]** pour revenir à l'écran précédent.



10. VIDBOX®

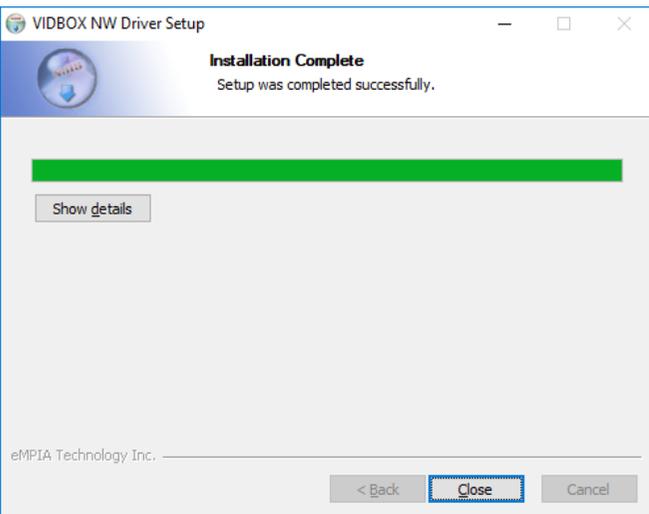
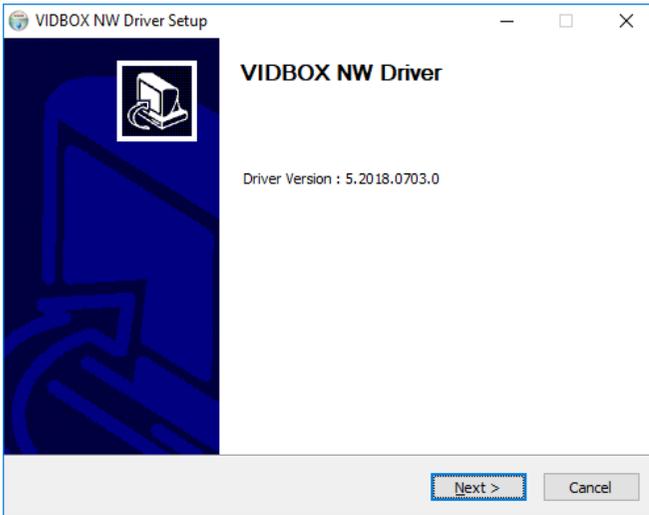
2.1.8. L'écran de progression de l'installation s'affichera. Veuillez patienter.



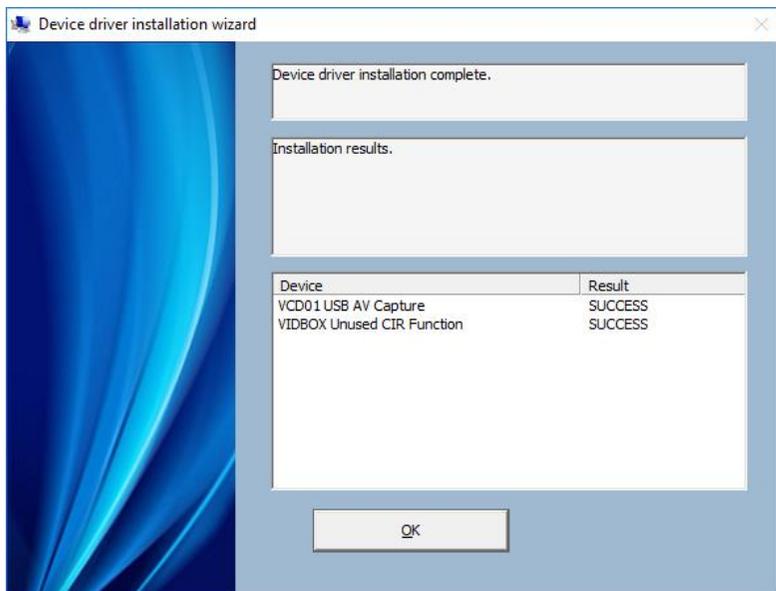
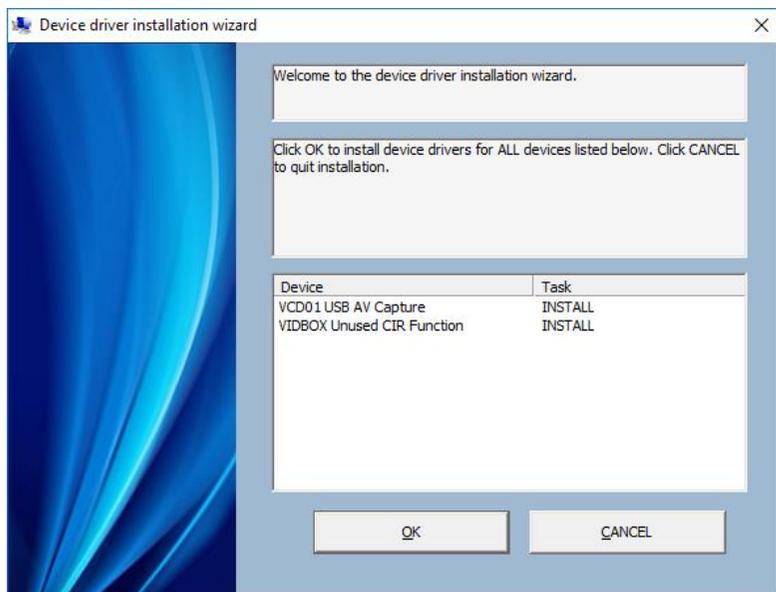
*****. Une fois l'installation du logiciel complétée, le pilote de périphérique pour l'unité de saisie VIDBOX doit être installé (voir la section 2.2).**

2.2. Installation du pilote de périphérique.

Suivez les instructions à l'écran.



12. VIDBOX®



3. Enregistrement du produit



Enregistrer à <https://vidbox.company/productregistration>

En enregistrant votre produit, votre code de produit sera en sécurité et facilement récupérable en cas de perte ou de vol.

4. Démarrage de Video Conversion for PC

Pour lancer **Video Conversion for PC**, il suffit de double-cliquer sur cette icône que l'on retrouve habituellement sur le bureau.



Ou, vous pouvez lancer le programme de la façon suivante en cliquant :

Démarrer → Tous les programmes → VIDBOX Video Conversion for PC → VIDBOX Video Conversion for PC

Au démarrage du programme, l'écran de menu principal suivant apparaît.



Le **Mode Assistant** vous permet de convertir une vidéo analogique telle qu'une bande vidéo VHS, Beta, 8 mm ou de caméscope en format vidéo numérique notamment un DVD et un fichier vidéo comme les formats de fichier MPEG-2 et MP4.

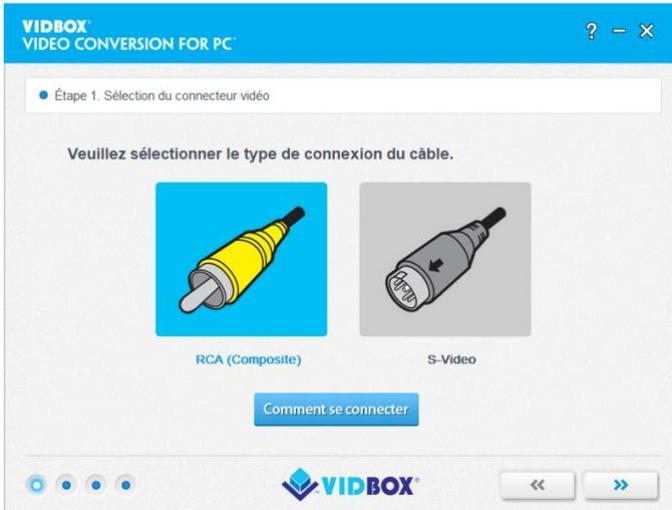
Le **Mode Avancé** est recommandé pour les utilisateurs qui ont besoin de faire plusieurs enregistrements, d'éditer leurs enregistrements ou de créer des menus.

Le **Mode Audio** est recommandé pour ceux qui désirent uniquement enregistrer des bandes audio. Ce mode peut être utilisé pour enregistrer du son à partir d'une variété de périphériques audio, y compris des tourne-disques et des magnétocassettes et tout autre dispositif pouvant être branché sur une prise RCA/audio composite.

5. Mode Assistant

Le **Mode Assistant** vous guide tout au long du processus de conversion de vos vieilles bandes vidéo analogiques y compris les bandes VHS, Beta ou de caméscope en format numérique tel que des fichiers MPEG-2 et DVD. À partir de l'écran du menu principal, sélectionnez le Mode Assistant pour commencer.

5.1. Étape 1 - Sélection du connecteur vidéo

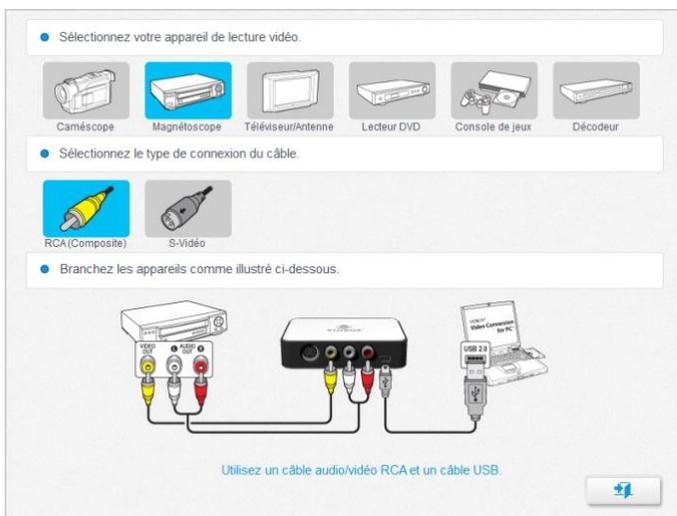


Sélectionnez le connecteur vidéo RCA (composite) ou S-Vidéo. Cliquez sur la flèche qui pointe vers la droite pour continuer.

Si vous avez besoin d'aide pour configurer le matériel, y compris le périphérique de lecture vidéo et le périphérique de capture vidéo USB, cliquez sur le bouton **[Comment se connecter]**.

Remarque : Les câbles S-Vidéo transmettent des signaux vidéo de plus haute qualité que les câbles RCA (composite), mais ne transportent pas de signaux audio. Des câbles audio RCA (composite) sont nécessaires avec un branchement S-Vidéo.

16. VIDBOX®



Sélectionnez votre périphérique de lecture vidéo et le type de câble que vous utilisez. Connectez ensuite vos appareils au moyen des câbles appropriés comme indiqué à l'écran. Cliquez sur le bouton [Quitter] afin de quitter l'écran.

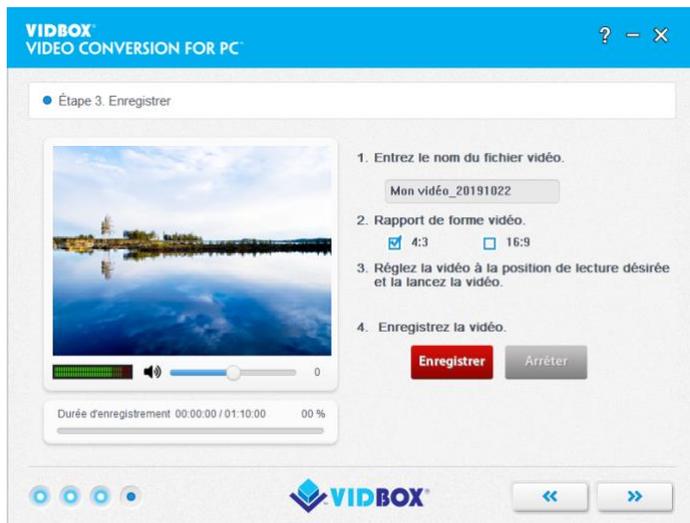
5.2. Étape 2 - Réglages d'enregistrement



Déterminez les réglages d'enregistrement en déplaçant la barre de réglage de la durée d'enregistrement en fonction de la durée de la vidéo que vous enregistrerez. Cliquez sur la flèche qui pointe vers la droite pour continuer.

Emplacement de sauvegarde - Emplacement sur le disque dur de l'ordinateur où tous les enregistrements vidéo seront sauvegardés.

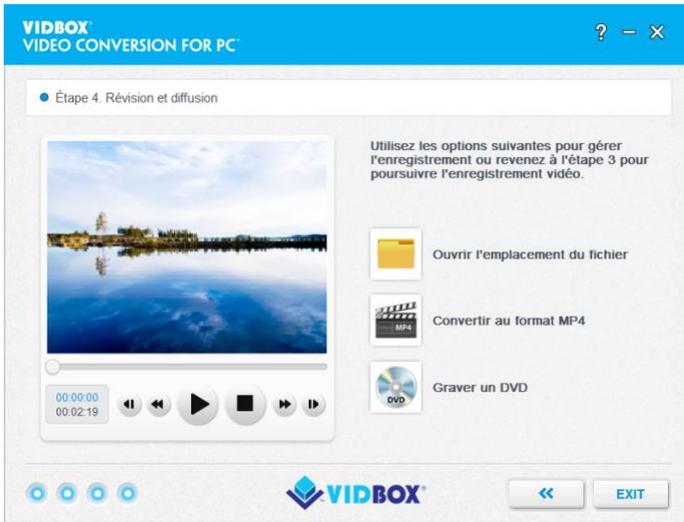
5.3. Étape 3 - Enregistrement



1. Entrez le nom du fichier vidéo.
 2. Sélectionnez le rapport de forme vidéo :
 - a. Si vous convertissez des bandes VHS, le format devrait être 4:3.
 - b. Sélectionnez l'option Widescreen (16:9) si la vidéo semble étroite ou compressée dans l'écran de prévisualisation. En général, cette option n'est nécessaire que pour les bandes DV enregistrées en format 16:9.
 3. Lancez la vidéo pour la visualiser dans l'écran de prévisualisation.
 4. Cliquez sur le bouton **[Enregistrer]** pour commencer l'enregistrement. Cliquez sur le bouton **[Arrêter]** pour arrêter manuellement l'enregistrement en tout temps.
 5. Une fois terminé, cliquez sur la flèche qui pointe vers la droite pour continuer.
- Utilisez la barre de réglage **d'enregistrement du volume** sur l'écran de prévisualisation afin d'ajuster le volume de l'enregistrement. Le volumètre à gauche de la barre de réglage affiche une représentation visuelle.

Astuce : Au moment d'ajuster votre volume d'enregistrement, il est toujours judicieux de pré-écouter les sections les plus bruyantes de votre source audio. Ceci vous aidera à éviter la distorsion lorsque le signal culmine dans la zone rouge pendant l'enregistrement. Pour obtenir un meilleur volume d'enregistrement, réglez la barre de réglage du volume d'enregistrement de façon à ce que l'amplitude maximale du son se situe dans la zone jaune et non dans la zone rouge.

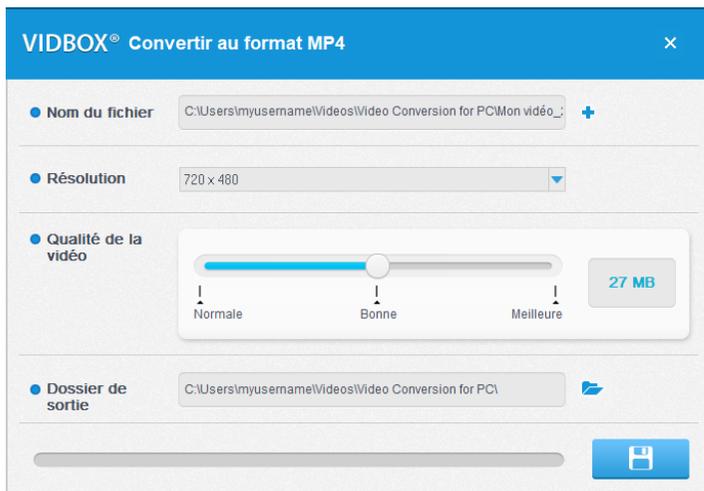
5.4. Étape 4 - Révision et diffusion



Utilisez les options suivantes pour gérer l'enregistrement.

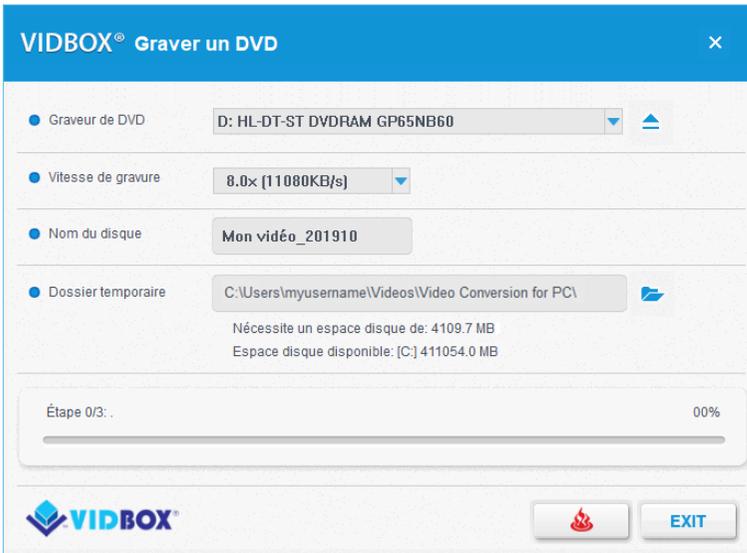
- Cliquez sur le bouton **Lire** afin de visualiser la vidéo enregistrée.
- Cliquez sur **Ouvrir l'emplacement du fichier** pour ouvrir le dossier où les enregistrements vidéo sont sauvegardés.
- Cliquez sur **Convertir au format MP4** pour convertir les clips enregistrés en format MP4 afin de pouvoir les visionner sur votre appareil portable ou votre ordinateur (voir la section 5.4.1 Convertir au format MP4).
- Cliquez sur **Graver un DVD** pour graver l'enregistrement de la vidéo en format DVD (voir la section 5.4.2 Graver un DVD).

5.4.1. Convert to MP4



1. Choisissez une résolution et une qualité de vidéo. Choisir une résolution et une qualité de vidéo élevées entraînera un fichier de plus grande taille.
2. Cliquez sur le bouton **[Enregistrer]** pour commencer.

5.4.2. Graver un DVD



1. **Graveur de DVD** : choisissez votre graveur de DVD. En général, votre graveur de DVD sera sélectionné automatiquement.
2. **Vitesse de gravure** : utilisez cette option pour déterminer la vitesse à laquelle votre lecteur de disque gravera votre disque.
Une vitesse de gravure plus lente entraîne habituellement de meilleurs résultats. Si vous éprouvez des problèmes lors de la gravure, essayez d'en ralentir la vitesse.
3. **Nom du disque** : entrez le nom du DVD.
Le nom sera visible lorsque la lecture sera faite sur un ordinateur ou sur des lecteurs de DVD supportant cette option.
4. **Dossier temporaire** : les fichiers seront temporairement stockés dans ce dossier.
Une fois l'enregistrement complété, l'Assistant grave la vidéo sur votre disque vierge et efface automatiquement (rend vierge) le contenu du dossier temporaire. Vous pouvez modifier l'emplacement du dossier temporaire en cliquant sur le bouton Dossier et en sélectionnant un nouveau dossier.
La modification du dossier temporaire par un autre dossier n'est pas recommandée à moins que l'espace disque requis excède l'espace disque disponible.
5. Cliquez ensuite sur le bouton **[Graver]** pour commencer la gravure du DVD. Cliquez sur le bouton **[Exit]** pour quitter le programme.

*** Avertissement : Le fait d'éjecter manuellement le disque avant que la gravure soit terminée peut causer un mauvais fonctionnement du disque.**

6. Mode Avancé

Pour ouvrir le Mode Avancé, sélectionnez « **Mode Avancé** » dans l'écran du menu principal.



Le mode Avancé offre les mêmes fonctions d'enregistrement que le mode Assistant en plus de vous permettre de gérer vos conversions vidéo en passant par l'enregistrement, l'édition et finalement la gravure.

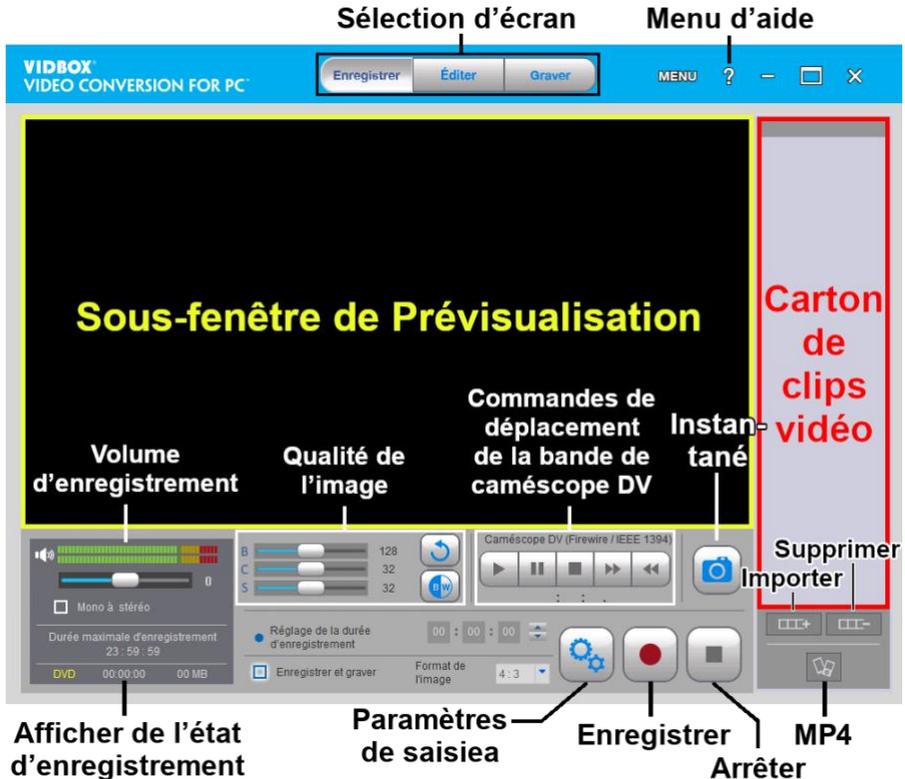
Vous pouvez utiliser le mode Avancé pour exécuter plusieurs fonctions, y compris :

- Enregistrer à partir de plusieurs bandes et/ou sources vidéo
- Convertir en format DVD, MPEG, WMV, LongDVD, MP4
- Convertir des bandes étrangères à votre norme locale
- Importer des clips vidéo existants à partir de votre ordinateur
- Éditer et/ou combiner des enregistrements provenant d'une ou de plusieurs sources
- Ajouter des transitions, des effets spéciaux et du texte à votre vidéo
- Prévisualiser l'enregistrement avant de le graver
- Créer des menus de disque personnalisés
- Graver vos enregistrements sur des disques DVD ou les enregistrer dans le but de les graver ultérieurement

Si vous voulez un contrôle complet de vos enregistrements vidéo, le mode Avancé vous offrira tout ce que vous souhaitez et plus encore.

6.1. Enregistrer

Le mode Avancé, après avoir été sélectionné dans le menu Principal, ouvre l'écran de Saisie. Vous avez en tout temps l'option de choisir l'une des trois sections du mode Avancé, soit : Saisie, Édition et Gravure. Pour ce faire, cliquez simplement sur l'onglet de votre choix.



L'écran de saisie est utilisé pour enregistrer la vidéo de n'importe quelle source vidéo externe comme un caméscope, un magnétoscope, etc. Vous trouverez ci-dessous la description de certaines de ces fonctions et zones de tâches qui se trouvent dans l'écran de saisie.

Sélection d'écran – sélectionnez la section que vous désirez utiliser en cliquant sur l'onglet Saisie, Édition ou Gravure, et le mode Avancé passera à l'écran choisi.

Sous-fenêtre de Prévisualisation – utilisée en tant que substitut à un téléviseur/moniteur, cette sous-fenêtre sert à prévisualiser la vidéo avant et pendant l'enregistrement.

Affichage de l'état d'enregistrement – affiche la durée maximale d'enregistrement, le format d'enregistrement sélectionné (DVD, MPEG, WMV ou LongDVD), la minuterie d'enregistrement ainsi que la taille en mégaoctets du fichier en cours.

Volume d'enregistrement – utilisez cette barre pour régler le volume d'enregistrement indiqué par les volumètres situés en haut de l'affichage de l'état d'enregistrement. et pour manipuler les volumètres. *Pour obtenir un meilleur volume d'enregistrement, réglez la barre de réglage du volume d'enregistrement de façon à ce que l'amplitude maximale du son dans les volumètres se situe dans la zone jaune et non dans la zone rouge

Enregistrer et graver – permet, tout comme le mode Assistant, d'enregistrer et de graver automatiquement la vidéo. L'utilisation de cette option permet au mode Avancé de graver automatiquement le disque une fois la durée d'enregistrement écoulée ou lorsque le bouton Arrêter est sélectionné.

Aspect – permet de choisir l'option 4:3 pour de la vidéo standard non HD ou l'option 16:9 pour de la vidéo HDV/DV.

Paramètres de saisie – gèrent le format d'enregistrement, le type de vidéo, la qualité/durée de l'enregistrement, l'emplacement de l'enregistrement, la configuration du périphérique et les réglages vidéo.

Table de montage – tous les clips vidéo enregistrés, importés et combinés apparaissent ici en tant que vignettes.

Menu d'aide – accès au Guide d'utilisation, aux renseignements d'enregistrement du produit, ainsi qu'à de l'information sur le code du produit.

Pour démarrer la saisie

Il y a cinq étapes à suivre pour saisir en mode Avancé :

Étape 1 – Effectuer les branchements

Étape 2 – Configurer les paramètres de saisie

Étape 3. – Configurer les paramètres optionnels

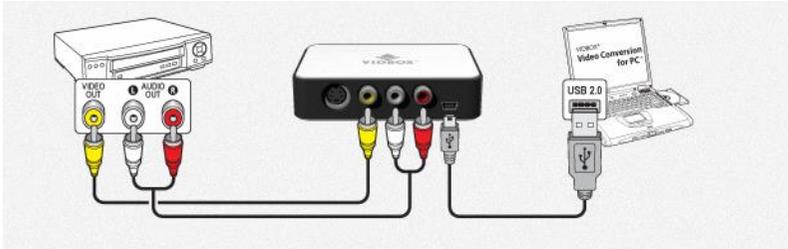
Étape 4. – Prévisualiser

Étape 5. – Procéder à l'enregistrement

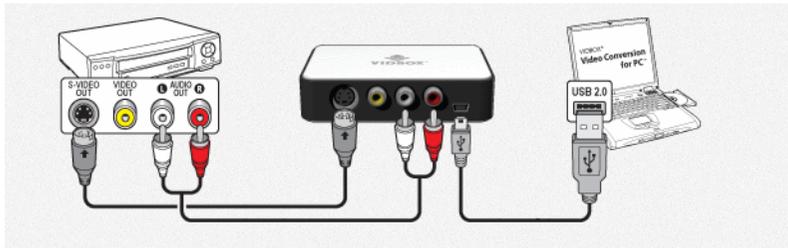
Ces étapes sont décrites plus en détail ci-dessous.

6.1.1. Étape Un – Effectuer les branchements

Vous devez d'abord brancher le lecteur vidéo au périphérique ou à la carte de saisie. Les branchements du périphérique de saisie « VIDBOX » sont décrits ci-dessous.



Les branchements du lecteur vidéo peuvent être effectués à l'aide de **câbles RCA (composite)** illustrés ci-dessus ou à l'aide d'une combinaison de **câbles S-Vidéo et RCA audio (composite)** ci-dessous.



Astuce : Afin de vous assurer qu'il soit détecté correctement, il est important de brancher le périphérique de saisie sur votre ordinateur avant d'ouvrir le programme Video Conversion for PC.

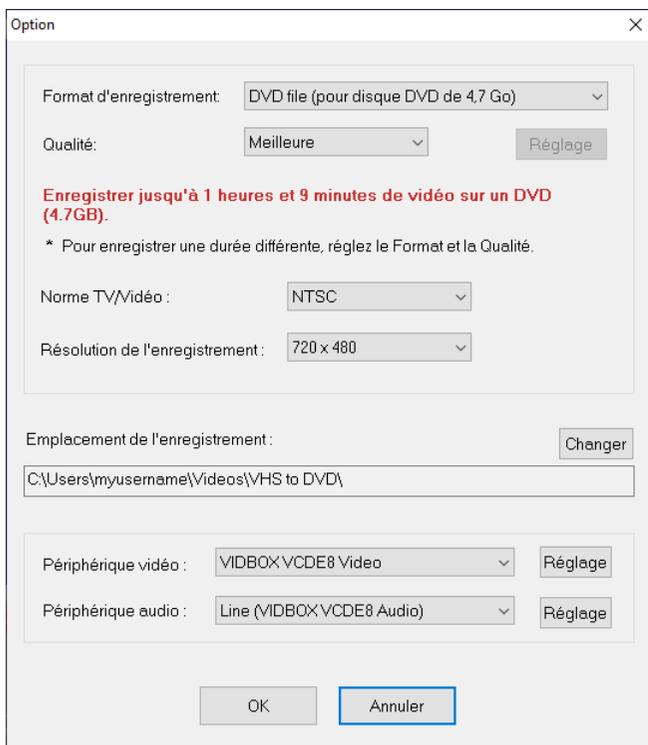
6.1.2. Étape Deux – Configurer les paramètres de saisie

Avant de faire quelque réglage que ce soit, vous devez déterminer les exigences pour votre produit final.

Pour vous aider à déterminer ces exigences, posez-vous les questions suivantes :

- Quelle longueur a ma vidéo ou quelle longueur je souhaite qu'elle ait?
- Vais-je enregistrer sur un disque ou enregistrer dans un fichier?
- Quel type de disque ou de fichier je désire produire?
- Vais-je éditer la vidéo?

Une fois les exigences de l'enregistrement déterminées, accédez au panneau de réglages des paramètres de saisie en utilisant le bouton Paramètres de saisie  qui se trouve dans le bas de l'écran de saisie.



The screenshot shows a dialog box titled "Option" with a close button (X) in the top right corner. The dialog is divided into several sections:

- Format d'enregistrement:** A dropdown menu set to "DVD file (pour disque DVD de 4,7 Go)".
- Qualité:** A dropdown menu set to "Meilleure" with a "Réglage" button to its right.
- Warning:** A red text warning: "Enregistrer jusqu'à 1 heures et 9 minutes de vidéo sur un DVD (4.7GB)." followed by an asterisk and the text: "* Pour enregistrer une durée différente, réglez le Format et la Qualité."
- Norme TV/Vidéo:** A dropdown menu set to "NTSC".
- Résolution de l'enregistrement:** A dropdown menu set to "720 x 480".
- Emplacement de l'enregistrement:** A text field containing "C:\Users\myusername\Videos\VHS to DVD\" with a "Changer" button to its right.
- Périphérique vidéo:** A dropdown menu set to "VIDBOX VCDE8 Vidéo" with a "Réglage" button to its right.
- Périphérique audio:** A dropdown menu set to "Line (VIDBOX VCDE8 Audio)" with a "Réglage" button to its right.

At the bottom of the dialog, there are two buttons: "OK" and "Annuler".

Format d'enregistrement – indiquez le format de disque et de la sortie vidéo dans lesquels vous désirez enregistrer la vidéo. Pour de plus amples renseignements concernant chacun des formats, veuillez vous reporter à l'Annexe.

Qualité – déterminez le niveau de qualité dans lequel vous souhaitez enregistrer.

* Cette option, en association avec l'option Format, détermine la quantité d'images qui pourront être enregistrées sur le disque.

Résultat – cette ligne indique la durée de la vidéo qui peut être gravée sur le type de disque sélectionné par l'option Format d'enregistrement. Cette ligne se modifie en fonction des réglages effectués par les options Format d'enregistrement et Qualité. Généralement, après avoir choisi le format d'enregistrement, vous pouvez régler le niveau de qualité afin de faire correspondre le mieux possible la durée de la vidéo que vous désirez enregistrer.

* Si vous souhaitez enregistrer plusieurs vidéos, choisissez le réglage qui correspond le mieux à la durée totale de la vidéo que vous planifiez graver sur un disque.

Norme TV/vidéo – indiquez la norme vidéo désirée pour la vidéo (NTSC ou PAL). La norme NTSC est la norme vidéo la plus utilisée en Amérique du Nord. La norme PAL est généralement utilisée en Europe et dans le Commonwealth britannique.

Astuce : Cette option peut également être utilisée pour convertir des bandes vidéo de la norme PAL en vidéo de la norme NTSC et vice versa. Pour de plus amples renseignements concernant la conversion de types de vidéo, veuillez vous reporter à l'Annexe.

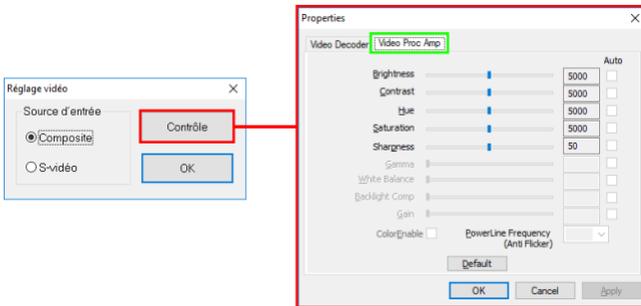
Résolution de l'enregistrement – utilisez ce menu afin de modifier la résolution de l'enregistrement vidéo.

* Utilisez une résolution plus basse si la vidéo est saccadée ou instable.

Emplacement de l'enregistrement – Emplacement sur le disque dur de l'ordinateur où tous les enregistrements vidéo seront placés en permanence.

Périphériques audio/vidéo – utilisez ces menus pour sélectionner le dispositif de saisie audio/vidéo.

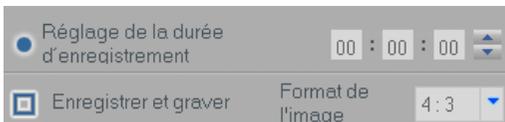
- Configuration du périphérique vidéo – utilisez ce bouton pour sélectionner la connexion par câbles vidéo (composite ou S-Vidéo) et accéder aux réglages de l'image (luminosité, contraste, etc.) à l'aide du bouton de commande et de l'onglet Amplificateur de correction vidéo (illustré ci-dessous).



- Configuration du périphérique audio – utilisez ce bouton pour régler le volume d'enregistrement du périphérique.

Effectuez vos réglages en fonction des exigences de l'enregistrement et cliquez sur le bouton OK afin de fermer le panneau de configuration et de revenir l'écran principal de saisie.

6.1.3. Étape Trois. Configurer les réglages optionnels



- **Réglage de la durée d'enregistrement** – le réglage d'une durée d'enregistrement permet au mode Avancé d'arrêter l'enregistrement une fois le temps entré écoulé. La minuterie se mettra en fonction uniquement lorsque le bouton Enregistrer sera utilisé. Une fois l'enregistrement terminé, toute la vidéo saisie apparaîtra dans le plan de montage en tant que vignette. Cette option est située dans le bas de l'écran de saisie.
- **Enregistrer et graver** - la sélection de cette option a pour effet d'automatiser la procédure et de demander au mode Avancé de graver votre vidéo sur le disque une fois l'enregistrement complété. Cette option exige qu'une durée d'enregistrement ait été configurée.
*Assurez-vous d'insérer un disque vierge dans votre graveur de disque avant de démarrer l'enregistrement.
- **Aspect** – sélectionnez cette option en fonction du type de vidéo dans lequel vous désirez faire l'enregistrement. Pour de la vidéo standard non HD, vous devriez sélectionner l'option 4:3. Pour la vidéo HDV/DV, vous devriez sélectionner l'option 16:9. * À moins que vous choisissiez d'enregistrer votre vidéo dans le type HDV ou DV, vous choisirez généralement l'option 4:3.

6.1.4. Étape Quatre – Prévisualiser

- Si cela n'est pas déjà fait, branchez le lecteur vidéo à l'ordinateur par l'entremise de votre périphérique/carte de saisie (voir l'étape 1).
- Si nécessaire, insérez une bande vidéo dans le lecteur ou le caméscope et appuyez sur le bouton lecture de l'appareil.
- Si vous enregistrez à partir d'un caméscope branché à l'ordinateur à l'aide d'un câble Firewire (IEEE 1394), vous pouvez utiliser les commandes à l'écran pour déplacer la bande.



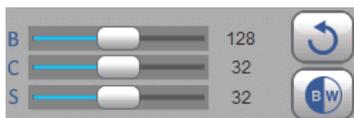
- La vidéo devrait apparaître dans la sous-fenêtre de Prévisualisation et l'audio se faire entendre par l'entremise des haut-parleurs de l'ordinateur.



- *Si vous ne voyez ni n'entendez la vidéo ou s'il semble y avoir une défectuosité, voir 10. Dépannage.

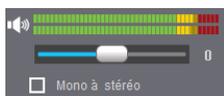
30. VIDBOX®

- Réglez la qualité de l'image (luminosité, contraste, etc.) au besoin à l'aide des barres Luminosité, Contraste et Saturation affichées.



*Vous trouverez d'autres options de réglages sous l'onglet Amplificateur de correction vidéo sous Configuration du dispositif vidéo (étape 2 – Paramètres de saisie).

- Réglez le volume de l'enregistrement au besoin, en évitant de le régler trop élevé et de causer des distorsions.



Les volumètres afficheront plus de barres vertes à droite à mesure que le signal augmente, les barres d'avertissement jaunes s'allumeront si le volume s'approche de la distorsion (trop élevé) et les barres rouges lorsqu'il y a probablement de la distorsion.

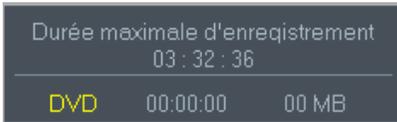
Astuce : il est toujours judicieux de préécouter les sections les plus bruyantes de la source vidéo. Ceci vous aidera à éviter qu'il y ait de la distorsion lorsque le signal se trouve dans la zone rouge zone rouge.

- La case à cocher **Mono à Stéréo** combine les canaux audio droit et gauche lorsqu'elle est cochée. Cette option s'avère utile pour que les sources audio mono puissent transmettre l'audio aux deux canaux, mais elle ne doit pas être utilisée avec les sources audio stéréo dotées de canaux droit et gauche distincts.
- Lorsque vous serez satisfait de la prévisualisation audio/vidéo, rembobinez ou avancez la vidéo au point où vous voulez commencer l'enregistrement.

6.1.5. Étape Cinq – Procéder à l'enregistrement

Enregistrer – cliquez sur le bouton d'enregistrement  au bas de l'écran de saisie lorsque vous êtes prêt à enregistrer.

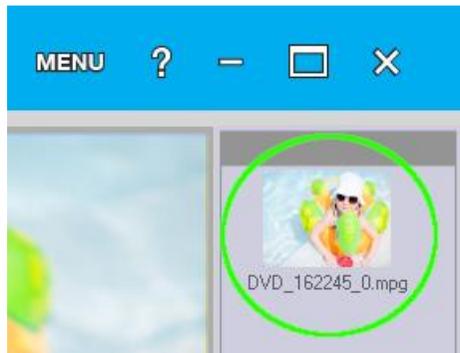
Affichage de l'état d'enregistrement – utilisez cet afficheur pour vérifier l'état de l'enregistrement, vérifier le format d'enregistrement (DVD, MPEG-2, WMV, etc.) ou pour surveiller la taille du fichier en mégaoctets (Mo).



La **Durée maximale d'enregistrement (DME)** indique le nombre d'heures d'enregistrement disponibles sur le disque dur de l'ordinateur. Pour de plus amples renseignements sur la DME, veuillez vous reporter à l'Annexe.

Instantané – utilisez le bouton Instantané  situé au-dessus du bouton Arrêter pour enregistrer des instantanés à partir de la vidéo. *La fonction Instantané peut être utilisée pendant la prévisualisation ou l'enregistrement.

Arrêter – lorsque vous êtes prêt à arrêter la procédure de saisie, cliquez sur le bouton d'arrêt . Tous les clips vidéo qui auront été saisis apparaîtront dans le plan de montage en tant que vignette.

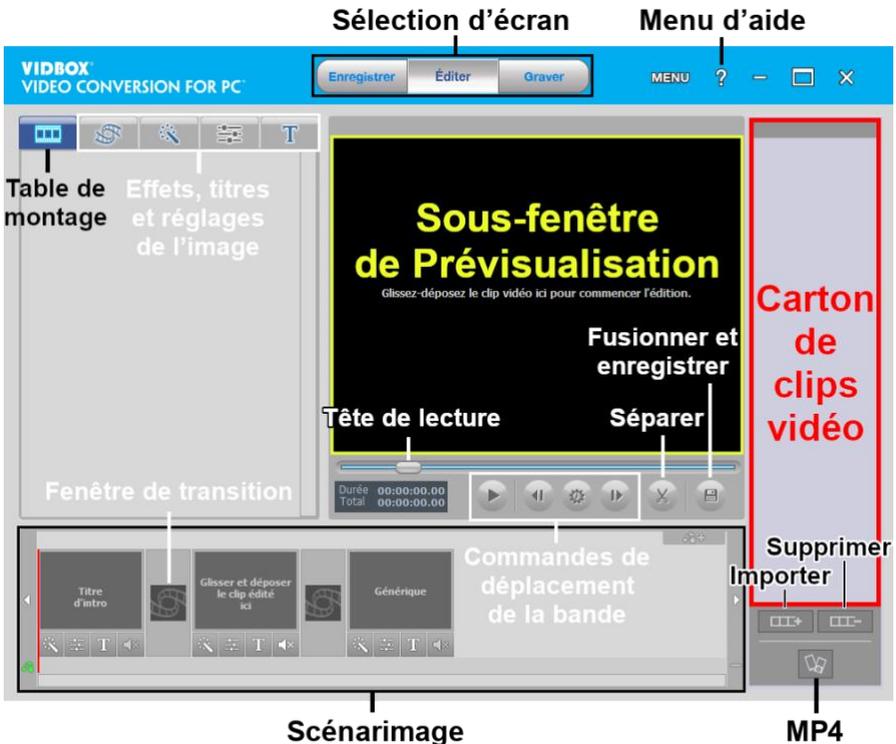


* Si vous désirez supprimer l'un ou l'autre des clips vidéo qui se trouvent dans le plan de montage, sélectionnez d'abord le clip et cliquez ensuite sur le bouton de suppression qui se trouve dans le bas du plan de montage.

Vous pouvez répéter cette procédure pour enregistrer plus de bandes, pour utiliser l'écran Éditer si vous désirez éditer la vidéo ou pour passer directement à l'écran Graver afin de graver les enregistrements sur un disque.

6.2. Éditer

L'écran d'édition vous permet de séparer vos clips vidéo en segments plus petits, de réorganiser vos segments dans le scénarimage, d'ajouter de la musique d'accompagnement et des transitions, d'appliquer des effets spéciaux et d'insérer du texte.



Une fois l'édition terminée, votre film est immédiatement prêt pour être gravé sur un DVD.

*L'édition est une procédure optionnelle et n'est pas une étape requise dans le processus de conversion. S'il n'est pas nécessaire pour vous de faire de l'édition, vous pouvez sélectionner le bouton Graver qui se trouve dans le haut de l'écran.

Vous trouverez ci-dessous la description de certaines des fonctions et zones de tâches qui se trouvent dans l'écran d'édition.

Carton de clips vidéo – affiche tous les clips vidéo que vous avez édités/séparés dans la sous-fenêtre de Prévisualisation. Les clips sont affichés sous forme de vignettes.

Onglet Effets – le contenu de cet onglet vous permet de sélectionner une vaste gamme de transitions, d'effets spéciaux et titres.

Scénarimage – glissez et déposez ici vos clips édités qui se trouvent dans le Carton de clips vidéo. Vous pouvez ensuite organiser vos clips, ajouter des transitions, des titres et des effets spéciaux ainsi que créer des mentions d'intro et/ou de fin (générique).

***Limité à 10 à 15 clips à la fois. Pour plus d'informations, veuillez consulter l'Étape 3 - Organiser les clips.**

Table de montage – tous les clips vidéo enregistrés, édités et importés apparaissent ici en tant que vignettes.

Sous-fenêtre de Prévisualisation – utilisée pour prévisualiser et éditer vos clips vidéo. Démarrez ici pour commencer la procédure d'édition.

Fusionner et enregistrer – utilisé pour fusionner et enregistrer les clips dans le Tableau de montage et pour créer un tout nouveau clip vidéo.

Pour démarrer l'édition

Il y a quatre étapes à suivre pour éditer en mode Avancé et deux étapes optionnelles que voici :

Étape 1. Prévisualiser le clip

Étape 2. Séparer le clip

Étape 3. Organiser les clips

Étape 4. Effets (optionnels)

Étape 5. Ajout/désactivation (optionnel)

Étape 6. Fusionner et enregistrer (rendu)

Ces étapes sont décrites plus en détail ci-dessous.

6.2.1. Étape Un – Prévisualiser le clip

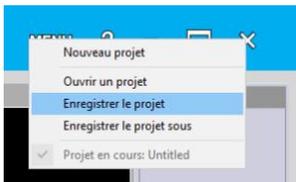
Pour commencer l'édition, double-cliquez sur un clip vidéo qui se trouve dans la Table de montage afin de le faire jouer dans la sous-fenêtre de Prévisualisation. Vous pouvez également, pour démarrer la procédure d'édition, glisser et déposer le clip vidéo dans la sous-fenêtre de Prévisualisation. Une fois chargé, vous pouvez utiliser les boutons de navigation qui se trouvent dans le bas de la sous-fenêtre de Prévisualisation afin de prévisualiser vos clips et de marquer vos points d'édition.

-  **Lire** : cliquez pour démarrer la lecture de la vidéo.
-  **Pause** : cliquez pour faire une pause durant la lecture.
-  **Image précédente** : cliquez pour inverser la vidéo.
-  **Image suivante** : cliquez pour avancer la vidéo.
-  **Taux de bond d'image** : cliquez pour modifier la vitesse à laquelle les boutons Image précédente et Image suivante devront inverser ou avancer la vidéo.
*Cette option est très utile pour faire de l'édition précise.

Tête de lecture : indique le dernier endroit lu dans le clip vidéo. Le marqueur de tête de lecture peut être glissé vers la gauche ou vers la droite afin de régler la position de votre vidéo dans la sous-fenêtre de Prévisualisation.

*La tête de lecture indique également où la séparation se produira si le bouton de séparation est utilisé.

Enregistrer le projet – utilisez l'option Enregistrer le projet à partir du bouton Menu situé au coin supérieur droit de l'écran Éditer afin d'enregistrer votre travail d'édition et de le terminer plus tard.



À l'invite, saisissez un nom descriptif et enregistrez-le à un emplacement pratique sur l'ordinateur.

*Le projet sera enregistré sous forme d'un **fichier de projet**; consultez l'annexe pour plus de renseignements sur les fichiers de projets.

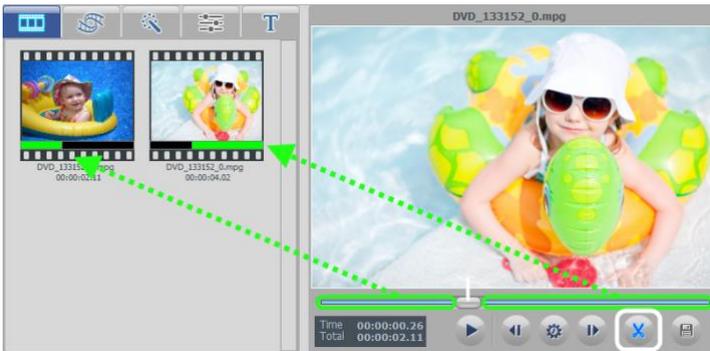
6.2.2. Étape Deux – Séparer le clip

Une fois que vous avez localisé une section de la vidéo qui doit être éditée, peu importe qu'il s'agisse d'une coupure, d'une transition ou d'un effet spécial, vous voudrez séparer le clip de façon à isoler la section à éditer.

La séparation d'un clip fonctionne comme la coupure d'un film ou de négatifs.

La coupure d'un négatif réel à l'aide de ciseaux a pour effet de le diviser en deux. La séparation d'une vidéo dans la section Éditer fonctionne de la même manière, vous laissant alors avec deux segments qui sont automatiquement placés dans le Carton de clips vidéo.

Séparer – Utilisez le bouton Séparer  afin de séparer le clip vidéo à la position de lecture actuelle ou au cadre affiché dans le panneau. Utilisez les commandes **Pause**, **Image précédente** et **Image suivante** au besoin pour sélectionner une scène ou un cadre avec précision où se fera la séparation. Ensuite, la vidéo peut être divisée en deux segments (avant la séparation et après celle-ci); les deux seront placées automatiquement dans le Carton de clips à gauche.

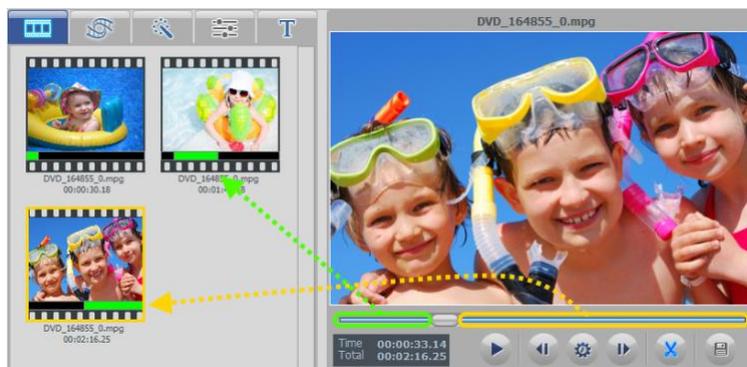


Pour séparer de nouveau un segment, sélectionnez un segment dans le Carton de clips vidéo; la lecture démarrera automatiquement dans la sous-fenêtre de Prévisualisation.



Positionnez le point de séparation dans la sous-fenêtre de Prévisualisation et cliquez sur le bouton Séparer (cercle blanc).

Astuce : utilisez les commandes **Pause**, **Image précédente** et **Image suivante** (cercle jaune) pour séparer avec plus de précision. Utilisez le bouton **Taux de bond d'image** pour modifier l'exécution des boutons Pause, Image précédente et Image suivante.



Pour vous aider à identifier des scènes, une barre noire est placée sous chaque segment (les segments constituent la vidéo intégrale) et vous aide à déterminer les scènes. La barre noire contient une barre verte qui indique l'emplacement de ce segment dans la vidéo intégrale. C'est cette partie qui sera jouée lorsque vous sélectionnez ce segment.



La durée d'enregistrement est également indiquée en dessous de chaque clip et accompagnée du nom du fichier d'origine duquel le clip a été fractionné.

6.2.3. Étape Trois – Organiser les clips

Une fois la vidéo séparée en plusieurs petits segments ou clips, vous pouvez commencer à les organiser dans la **Table de montage**.

Il est recommandé de ne pas ajouter plus de 10 à 15 clips à la fois au Scénarimage. Si votre projet requiert davantage de clips, veuillez procéder au processus Fusionner et enregistrer, étapes 4, 5 et 6, chaque fois que vous atteignez la limite de 10 à 15 clips afin de créer un segment vidéo intermédiaire en prévision de votre montage final. Il sera nécessaire de vider le Scénarimage et de répéter les étapes d'édition 3 à 6 pour chaque groupe de 10 à 15 clips.

Lorsque tous les groupes auront été fusionnés en segments intermédiaires, vous pourrez combiner tous les segments enregistrés dans le Carton de clips vidéo, en les ajoutant au Scénarimage et en fusionnant et en enregistrant une dernière fois pour créer votre montage final.

Il se peut que vous constatiez que le Scénarimage contient déjà trois images avec du texte.



Les première et dernière images sont réservées pour vous permettre de créer **une introduction et un générique** à la vidéo. *Vous pouvez effacer ces images en cliquant à droite sur l'une ou l'autre ou les deux images et en sélectionnant « Supprimer » dans le menu déroulant. Le titre des images supprimé demeurera affiché, mais sera de couleur ombragée. Pour réinsérer un titre d'image, cliquez à droite à n'importe quel endroit dans le Scénarimage et sélectionnez « Ajouter un titre d'intro ou un titre de fin ».

Le cadre d'image du milieu est l'endroit où vous pouvez ajouter un premier clip ou une première image dans le Scénarimage.

38. VIDBOX®

Pour déplacer les clips dans le Scénarimage, sélectionnez un segment à partir du Carton de clips vidéo et faites-le glisser dans la Table de montage qui se trouve dans le bas de l'écran d'édition.



Lorsque vous placez un segment dans le cadre du centre, vous remarquerez une barre blanche qui indique là où le clip sera placé.

D'autres clips peuvent être ajoutés autour du cadre du centre, mais ni avant le premier (introduction), ni après le dernier (fin). À mesure que des clips sont ajoutés, le dernier cadre (fin) se déplace automatiquement vers la droite pour permettre l'ajout du nouveau clip ou de la nouvelle image.



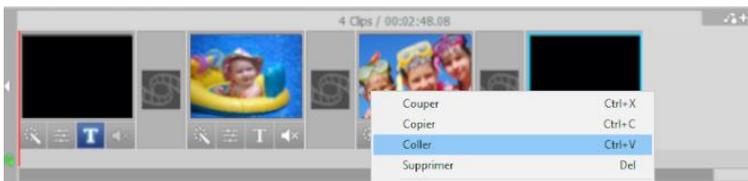
L'image ci-dessus montre un clip (surligné en jaune) qui est glissé du Carton de clips vidéo à gauche vers la Table de montage. Le cadre délimité en vert est le clip de titre de fin; il se déplace vers la droite pour permettre l'insertion du clip délimité en jaune.

Vous pouvez également déplacer les clips dans la Table de montage en les faisant glisser et en les déposant à l'endroit désiré. Le fait de glisser-déposer un cadre à gauche ou à droite modifiera sa position dans la séquence. Une barre verticale blanche apparaîtra pour indiquer où le cadre sera placé dans le plan de montage chronologique.



Astuce : Pour déplacer plusieurs cadres, maintenez la touche **Majuscule** ou la touche **Ctrl** enfoncée tout en choisissant les images et ensuite glissez-déposez celles-ci à l'endroit désiré. Chaque cadre sélectionné sera déplacé avec le groupe sélectionné au nouvel emplacement et apparaîtra dans l'ordre de la séquence d'origine.

Lorsque vous collez un cadre dans le Tableau de montage, cliquez à droite entre deux images et sélectionnez la commande coller afin de placer le clip entre les deux images.

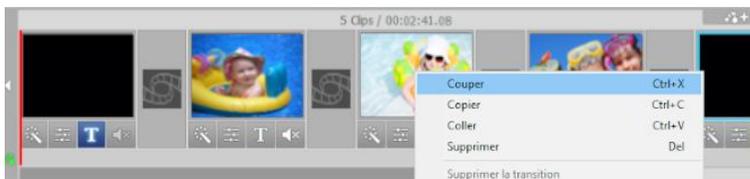


Pour ajouter une image au Tableau de montage, importez l'image dans le Carton de clips vidéo à l'aide du bouton Importer au bas de l'écran et glissez-la à l'endroit désiré du Tableau de montage.



Pour supprimer complètement un clip ou une image du Tableau de montage, double-cliquez sur le clip ou l'image et sélectionnez la commande « Supprimer » ou la commande « Couper » à partir du menu déroulant. L'image disparaîtra du Tableau de montage, mais le clip ou l'image demeurera dans le Carton de clips qui se trouve dans le haut.

40. VIDBOX®



Vous pouvez en tout temps prévisualiser ce qui se trouve dans le Tableau de montage. Sélectionnez un cadre et cliquez sur le **bouton Lecture** de la fenêtre de prévisualisation.



Une barre verticale rouge indiquant la position de la tête de lecture correspondant à ce cadre.

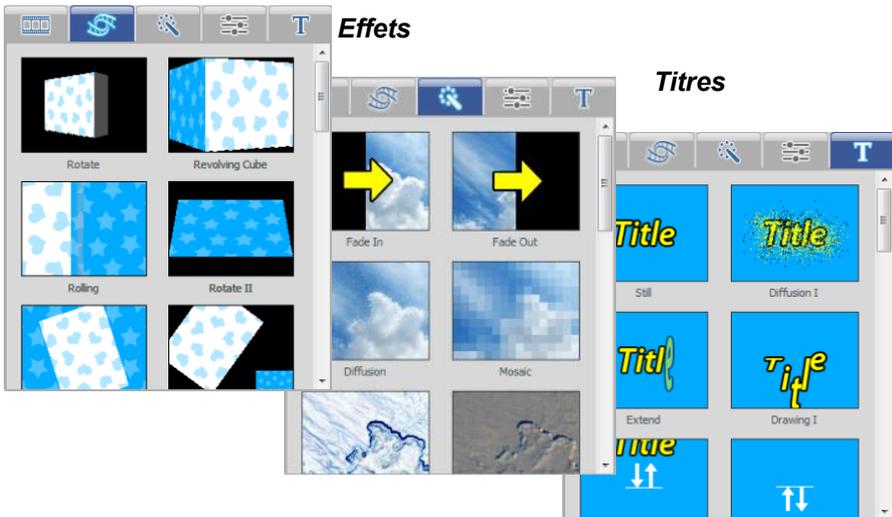
Une fois que vous avez terminé l'édition, vous pouvez fusionner et enregistrer le contenu du Tableau de montage à l'aide de la fonction Fusionner et Enregistrer (see 6.2.6. Étape Six – Fusionner et enregistrer (rendu) ou ajouter des effets optionnels et de la musique d'accompagnement des étapes Quatre et Cinq.

6.2.4. Étape Quatre – Effets, titres et réglages de l'image (optionnel)

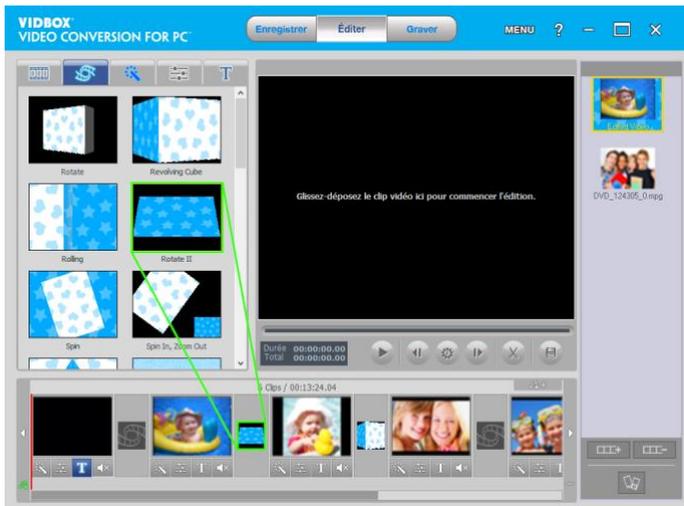
L'écran d'édition comporte une vaste sélection d'effets optionnels qui peuvent être utilisés pour accroître l'apparence de votre vidéo.

Pour accéder aux effets visuels, sélectionnez un des trois onglets d'effets qui se trouvent dans le bas du Carton du clip vidéo : Transition, Effets ou Titres.

Transitions



Transitions : utilisé pour donner un style ou accentuer le passage d'une image à l'autre. Pour ajouter une transition, sélectionnez la transition de votre choix dans l'onglet Transitions et déposez cette dernière dans la boîte de transition qui se trouve entre les deux images vidéo dans la Table de montage.



Pour supprimer un effet de transition, cliquez avec le bouton droit de la souris sur la fenêtre de transition et sélectionnez « Supprimer » depuis le menu contextuel.

Effets : vous permet d'ajouter des effets uniques et intéressants à votre vidéo. Pour ajouter un effet visuel, sélectionnez l'effet désiré dans l'onglet Effets et déposez celui-ci dans le clip ou l'image qui se trouve dans la Table de montage.



L'icône **Effets**  s'allumera sous l'image afin d'indiquer quel effet visuel a été ajouté. Pour supprimer un effet, cliquez avec le bouton droit de la souris sur l'image contenant l'effet à enlever et sélectionnez « Supprimer » depuis le menu contextuel.

Titres : vous permet d'ajouter des titres à partir du Tableau de montage, notamment le premier titre (introduction) et le dernier (crédits).

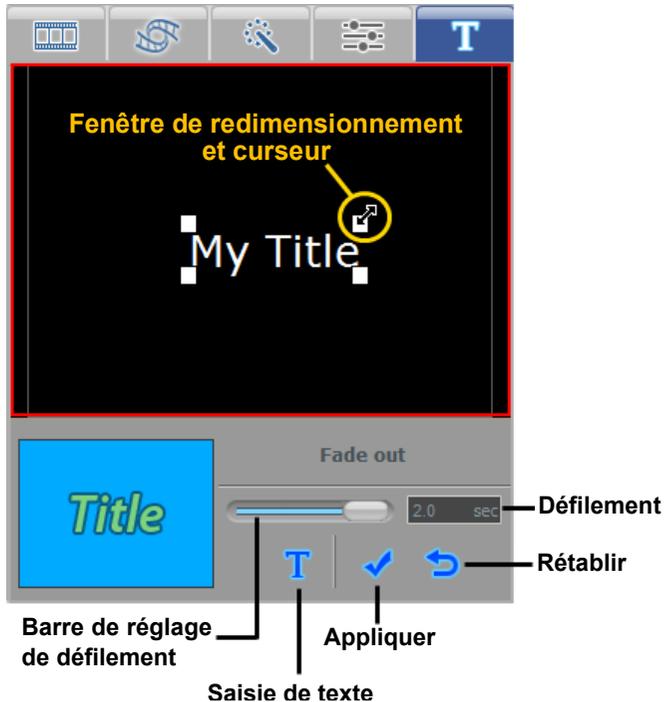
Pour ajouter un titre, sélectionnez-en un dans l'onglet Titres et glissez-déposez celui-ci dans l'image désirée qui se trouve dans la Table de montage.



L'icône Titre **T** apparaîtra sous l'image afin d'indiquer qu'un titre a été ajouté.

Pour modifier un titre, cliquez sur l'icône **Titre T** afin d'accéder à l'Éditeur de texte illustré ci-dessous.

Éditeur de texte



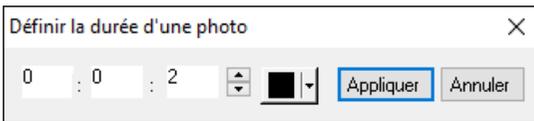
Saisie de texte – cliquez sur le bouton de saisie de texte  pour ouvrir la boîte à outils de saisie de texte vous permettant de personnaliser votre titre à l'aide d'effets d'ombrages, de polices de caractères, de couleurs et de dimensions.

Position du texte – réglage de la position d'un titre dans l'écran noir de prévisualisation; placez le curseur de la souris sur le texte et déplacez-le à l'aide des 4 flèches .

Redimensionnement – augmente ou réduit la taille du texte; à l'aide de la souris, faites glisser en diagonale l'un des quatre coins blancs ou à l'aide des 2 flèches .

Défilement – utilisez la barre de réglage afin de déterminer la durée d'affichage du cadre sélectionnée dans le Tableau de montage. *Le défilement dépend de la durée du cadre sélectionné dans le Tableau de montage.

Durée ouverture et fin – modifie la durée d'affichage du premier titre (introduction) et du dernier titre (crédits); cliquez à droite sur l'un de ces cadres dans le Tableau de montage et sélectionnez **Durée** dans le menu contextuel.



Saisissez la durée désirée (heures, minutes ou secondes) dans les champs correspondants (en blanc).

Couleur d'arrière-plan – utilisez le menu déroulant de couleurs d'arrière-plan  afin de personnaliser l'arrière-plan du cadre sélectionné dans le Tableau de montage.

Une fois l'édition de votre titre terminée, cliquez sur le bouton **Appliquer**  afin d'accepter vos modifications et de fermer l'éditeur de texte.

Pour supprimer un titre, cliquez avec le bouton droit de la souris (dans le Tableau de montage) sur le cadre contenant le titre à enlever et sélectionnez « **Supprimer** » depuis le menu contextuel.

Réglages vidéo : vous permet de régler la luminosité, le contraste et la saturation de vidéo et de cadres dans le Tableau de montage.

Pour faire des réglages, sélectionnez le bouton **Réglages vidéo**  qui se trouve sous l'image désirée du Tableau de montage. La section Réglages vidéo s'affichera au-dessus du Tableau de montage et vous permettra d'accéder aux barres de défilement pour la luminosité, le contraste et la saturation.

Pour faire un réglage, déplacez la barre de défilement vers la gauche ou vers la droite.

Les réglages peuvent être faits en temps réel en faisant jouer votre vidéo dans la fenêtre de prévisualisation et en déplaçant chacune des barres de défilement durant le visionnement.



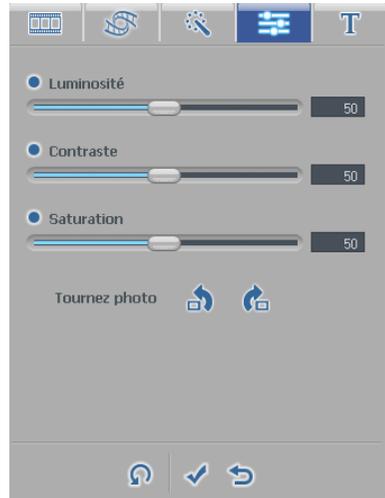
Rétablir : cliquez sur ce bouton pour rétablir les réglages à leur valeur par défaut.



OK : cliquez sur ce bouton pour confirmer et enregistrer vos réglages.



Annuler : cliquez sur ce bouton pour annuler tous les réglages et quitter la fenêtre de réglage.



Le bouton **Réglages vidéo**  s'allumera sous le le cadre pour indiquer quels réglages ont été appliqués.



6.2.5. Étape Cinq – Ajout/désactivation (optionnel)

L'écran Édition vous permet d'importer des fichiers audio et de les ajouter à tout cadre qui se trouve dans le Tableau de montage.

Pour ajouter un fichier audio, sélectionnez d'abord l'image du Tableau de montage dans laquelle vous désirez ajouter de l'audio et cliquez ensuite sur le bouton **Ajouter un fichier audio**  qui se trouve dans le coin supérieur droit du Scénarimage.

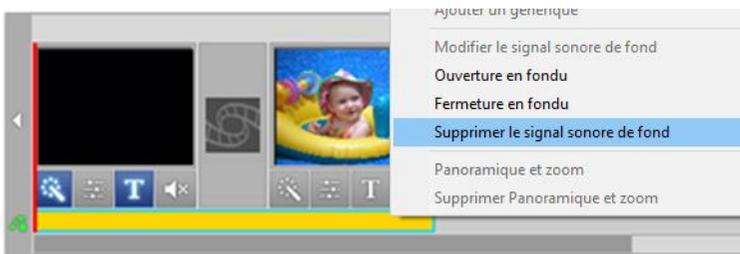
Une fenêtre de navigation s'ouvrira vous permettant de naviguer sur votre ordinateur ou sur un dispositif de stockage externe afin de sélectionner le fichier audio. Sélectionnez votre fichier et cliquez sur le bouton Ouvrir.

Les fichiers audio ajoutés apparaîtront sous le cadre sélectionné dans la piste audio en prenant la forme d'une barre de couleur. 



Si le fichier audio excède la durée du segment vidéo sélectionné, la barre de couleur représentant le fichier audio apparaîtra également sous les images subséquentes jusqu'à ce que sa durée ait pris fin. L'image ci-dessus représente un fichier audio qui a été ajouté à la première image, mais qui continue dans la deuxième.

Vous pouvez raccourcir la durée du fichier audio pour qu'elle corresponde à des cadres particuliers en cliquant à droite sur les images pour lesquelles vous ne désirez pas d'audio et en sélectionnant « Supprimer le signal sonore de fond » à partir du menu contextuel.

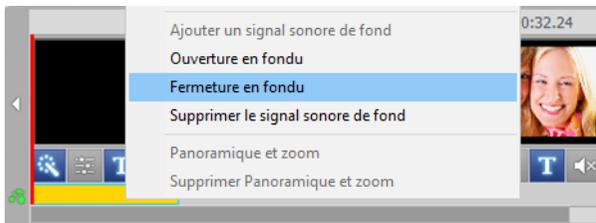


La barre de couleur représentant le fichier audio se raccourcira pour couvrir uniquement la ou les images précédentes.



Lorsque vous raccourcissez un fichier audio, comme dans l'exemple précédent, cela signifie que vous fractionnez votre fichier audio. Dans le cas présent, il se peut que vous constatiez que le fichier audio s'arrête trop.

Afin d'éviter que le fichier audio s'arrête de façon brusque, cliquez à droite sur la barre de couleur représentant votre fichier audio et sélectionnez l'option « Fermeture en fondu » à partir du menu contextuel.



Vous pouvez également utiliser l'option « Ouverture en fondu » du menu contextuel pour augmenter de façon graduelle le volume durant les toutes premières secondes. Ceci peut vous aider à faire des transitions plus en douceur d'un fichier audio à un autre et ainsi créer une introduction plus intéressante.

L'option « Supprimer le signal sonore de fond », illustrée dans l'image ci-dessus, peut également être sélectionnée à partir du menu contextuel si vous devez complètement supprimer un fichier audio de la Piste audio.

*** Remarque : les barres de couleur vont toujours s'ajuster à l'espace couvrant une image, même si la durée du fichier audio est plus courte que le segment vidéo. Il n'est pas possible d'ajouter plus d'un fichier audio à un même segment ou de régler la barre de couleur à une longueur plus courte que celle couverte par un segment entier.**

Pour ajouter des fichiers audio au Tableau de montage, répétez simplement les étapes suivantes :

1. Sélectionnez un segment du Tableau de montage.
2. Cliquez sur le bouton **Ajouter un fichier audio**  et sélectionnez le fichier.
3. Raccourcissez-le et ajoutez-y des effets de fondu au besoin.

Il est également possible de mettre en sourdine ou de désactiver une partie de segment enregistré avec la vidéo des images qui se trouvent dans le Tableau de montage. Ceci peut être très utile si vous désirez mieux entendre l'audio d'accompagnement ou lorsque vous désirez créer des montages musicaux.

Pour mettre en sourdine l'audio enregistré directement avec la vidéo, cliquez sur le bouton **Sourdine**  qui se trouve directement sous le segment vidéo du Tableau de montage.

Le bouton **Sourdine**  s'allumera sous le segment pour indiquer que l'audio a été mis en sourdine.

6.2.6. Étape Six – Fusionner et enregistrer (rendu)

Une fois que vous avez terminé l'édition et la personnalisation de votre clip vidéo, vous pouvez sélectionner le premier segment ou la première image dans la Table de montage et cliquer sur « Lecture » dans la sous-fenêtre de Prévisualisation afin de visionner le contenu complet du Scénarimage.

Si vous êtes satisfait de votre film et désirez le graver sur un DVD, sélectionnez le bouton **Fusionner et enregistrer**  qui se trouve dans le bas de la fenêtre de prévisualisation afin d'appliquer les changements et de combiner tous les clips et toutes les transitions du Tableau de montage et les enregistrer en tant que nouveau clip vidéo.

Après avoir cliqué sur le bouton **Fusionner et enregistrer**, une zone d'entrée guidée vous demandera de choisir le type de fichier de sortie qui correspond au type de disque que vous désirez graver ou qui correspond aux exigences du fichier que vous désirez regarder sur votre ordinateur ou téléverser sur Internet.



Nous vous recommandons de sélectionner le même format de disque que celui que vous avez choisi dans l'écran de saisie avant de commencer l'enregistrement. Généralement, la majorité des gens choisira DVD; toutefois, pour les besoins plus avancés, vous pouvez sélectionner l'option Réglages définis par l'utilisateur afin de personnaliser votre propre fichier de sortie.

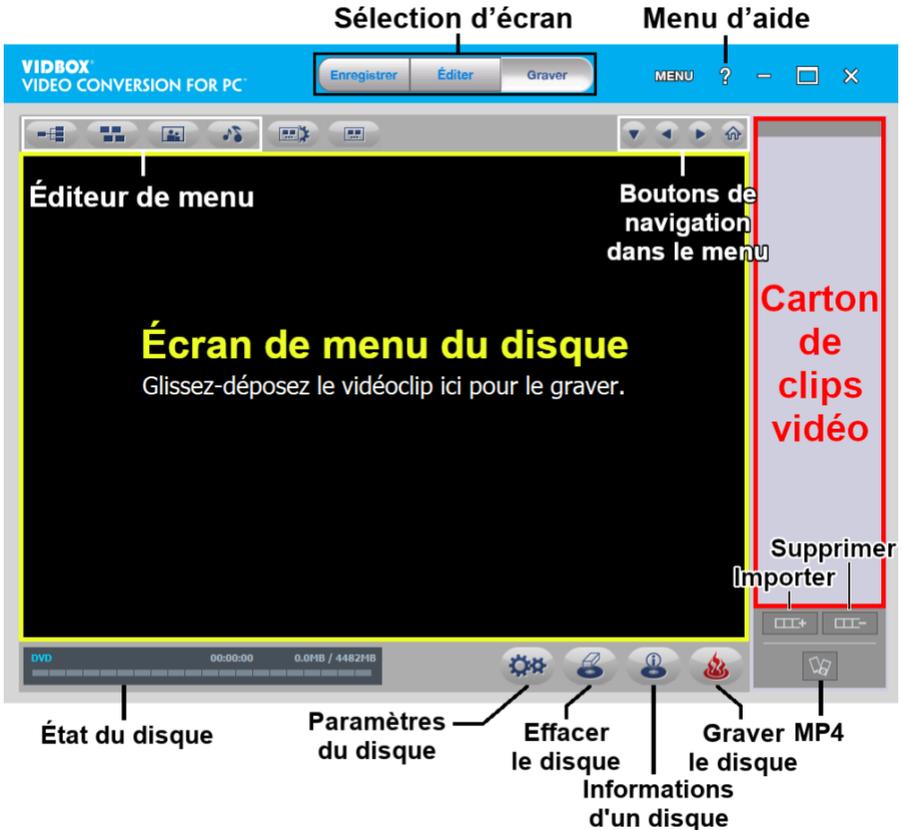
Astuce : pour un meilleur rendu dans le cas d'une fusion et d'un enregistrement sur DVD, sélectionnez l'option des réglages de l'utilisateur, puis « DVD/VCD (MPEG) » dans le menu contextuel; dans la fenêtre suivante, sélectionnez MPEG rapide ou Rendu optimisé. Ne modifiez pas les autres options.

Lorsque demandé, entrez un nom de projet qui décrit votre film et enregistrez ce dernier à un endroit pratique sur le disque dur.

Une fois que le programme a terminé la fusion et l'enregistrement, le contenu du Scénarimage sera enregistré comme un nouveau fichier vidéo sur le disque dur et apparaît dans la Table de montage prêt à être gravé sur un disque.

6.3. Graver

L'écran de gravure est surtout utilisé pour créer des menus et pour graver des clips vidéo sur un disque.



Vous pouvez faire une sélection parmi une liste de thèmes par défaut ou personnaliser votre propre menu afin d'y inclure des chapitres, des arrière-plans personnalisés et de la musique de fond.

Vous trouverez ci-dessous la description de certaines des fonctions et des zones de tâches qui se trouvent dans l'écran de gravure.

Éditeur de menu – faites votre choix parmi un vaste assortiment de thèmes et d'arrière-plans déjà configurés ou personnalisez vos menus à l'aide de chapitres, d'images personnelles et de musique de fond.

Affichage de l'état de la gravure – affiche la progression de la gravure, le type du disque en cours de gravure, la minuterie de gravure ainsi que l'espace disque requis/disponible.

MP4 – vous permet de exporter vos clips vidéo enregistrés, édité ou importés au format MP4.

Table de montage – tous les clips vidéo enregistrés, fusionnés et importés apparaissent ici en tant que vignettes.

Écran de menu du disque – créez des menus de disque et prévisualisez un disque en déplaçant ici des clips vidéo provenant de la Table de montage.

Pour démarrer la gravure

Il y a cinq étapes à suivre pour graver en mode Avancé :

Étape 1 – Insérer le disque

Étape 2 – Paramètres du disque

Étape 3 – Ajouter ou retirer des clips

Étape 4 – Personnaliser les menus (optionnelle)

Étape 5 – Graver

Ces étapes sont décrites plus en détail ci-dessous.

6.3.1. Étape Un – Insérer le disque

Avant de procéder à la gravure, vous devez sélectionner le type de disque sur lequel vous désirez graver vos fichiers vidéo et insérer ce type de disque dans le graveur de votre ordinateur. Généralement, vous aurez déjà déterminé cette information avant même de procéder à l'enregistrement de votre vidéo soit dans l'écran de saisie, soit au moment de fusionner et d'enregistrer dans l'écran d'édition.

Si vous importez des clips vidéo dans le programme, veuillez consulter l'Annexe pour vous renseigner sur les options Format vidéo/disque afin de choisir la meilleure option de disque en fonction du type de fichier que vous désirez importer.

6.3.2. Étape Deux – Paramètres du disque

Cliquez sur le bouton de réglage  qui se trouve dans le bas de l'écran de gravure afin d'accéder aux réglages du disque et des menus.

Réglage du DVD

- Sélectionner le type de disque: DVD (Single Layer DVD (4.7GB))
- Sélectionner le type de région: NTSC

Régles de l'encodage

- Sélectionner l'option de d'encodage: Préréglage ou sonorité
- Sélectionner le type de vidéo: MPEG-2
- sélectionner la résolution vidéo: 720 x 480
- Débit binaire de la vidéo (Kb/s): 6000
- Sélectionner le type audio: MPEG-1 Layer2
- Débit binaire de l'audio (Kb/s): 256

Régles de menu

- Créer un menu Menu de mouvement
- Menu de chapitres
- Régler la durée du menu de mouvement et de la musique de fond: 20 secondes
- Format de l'écran de menu: 4:3

VIDBOX®

Sélection du type de disque – indiquez le format du disque sur lequel vous désirez graver votre clip vidéo. Lorsque vous choisissez l'option DVD, assurez-vous également de sélectionner la taille de votre DVD à partir du menu déroulant de droite.

Astuce : Utilisez la même option que vous avez sélectionnée pour le format avant l'enregistrement dans l'écran de saisie.

Norme vidéo – Indiquez la norme vidéo que vous souhaitez utiliser pour graver votre disque (NTSC ou PAL). *Le choix du système d'encodage est généralement fonction de la région géographique dans laquelle vous habitez. La norme NTSC est la norme vidéo la plus utilisée en Amérique du Nord. La norme PAL est généralement utilisée en Europe et dans le Commonwealth britannique.

Réglages de l'encodage

Propriétés vidéo – indiquez les paramètres d'encodage. À moins que vous désiriez faire des réglages d'encodage avancés, nous vous recommandons de choisir l'option « Préréglage ». Sinon, sélectionnez « Personnaliser » et réglez les autres sélections d'encodage en fonction de vos besoins. L'option « Ajuster au disque » est la meilleure lorsque vous gravez des fichiers autres que le format MPEG2 sur un DVD.

Réglages de menu

Création d'un menu – sélectionnez cette option si vous désirez créer un menu principal pour votre disque. Ce menu est créé à partir des différents clips vidéo que vous avez ajoutés sur le disque et affiche ces différents clips dans le format de vignettes sur une image d'arrière-plan de votre choix. Le menu du disque apparaît lorsque vous faite la lecture de votre disque vous permettant ainsi de faire jouer des clips particuliers en fonction de la sélection de vidéo que vous avez ajoutée sur le disque.

Menu Mouvements – sélectionnez cette option si vous désirez ajouter du mouvement dans les menus de vos clips. Vos clips joueront dans l'écran de menu pour vous permettre de prévisualiser chaque clip.

Menu de chapitres – sélectionnez cette option si vous désirez inclure un menu de chapitres pour vos clips. Le menu de chapitres vous permet de faire une sélection parmi tous les chapitres définis pour chaque clip.

Régler la durée du menu de mouvement et de la musique de fond – Configurez cette option si vous avez l'intention d'activer l'option de mouvement dans le menu et d'ajouter une musique d'accompagnement au menu principal de votre disque. Le mouvement de prévisualisation ou la musique sélectionnés joueront pendant la durée choisie avant de recommencer à partir du début (en boucle).

Format de l'écran du menu – Sélectionnez le format de votre menu : 4:3 option pour les écrans standard non HD et 16:9 pour les écrans HDTV et numériques.

* De façon générale, vous désirez fort probablement sélectionner le même format d'écran que celui que vous avez sélectionné dans l'écran de saisie avec l'enregistrement.

6.3.3. Étape Trois – Ajouter et retirer des clips

Faites glisser à partir de la Table de montage les clips vidéo que vous désirez graver et déposez-les dans l'écran de Menu du disque. Après avoir ajouté un clip, un spécimen du menu du disque apparaîtra afin de vous permettre de prévisualiser le menu de votre disque. * Assurez-vous que la taille des clips que vous avez ajoutés n'excède pas l'espace disque disponible indiqué dans l'Affichage de l'état de la gravure.

Pour supprimer un clip de l'écran du Menu du disque, cliquez sur le clip en question afin de le mettre en surbrillance, cliquez ensuite à droite sur le clip et sélectionnez l'option Supprimer du menu contextuel.

Astuce : Pour désactiver le menu du disque, cliquez sur le bouton Paramètres du disque qui se trouve dans le bas de l'écran de gravure et décochez l'option « Création d'un menu ».

6.3.4. Étape Quatre – Personnaliser les menus (optionnel)

Les fonctions de menu sont comme une table des matières et permettent de choisir le segment vidéo. Utilisez les fonctions suivantes pour créer et personnaliser des menus des disques.



Chapitres – Utilisez le bouton Chapitre  pour ajouter des points de chapitre aux clips qui figurent dans l'écran Menu du disque.

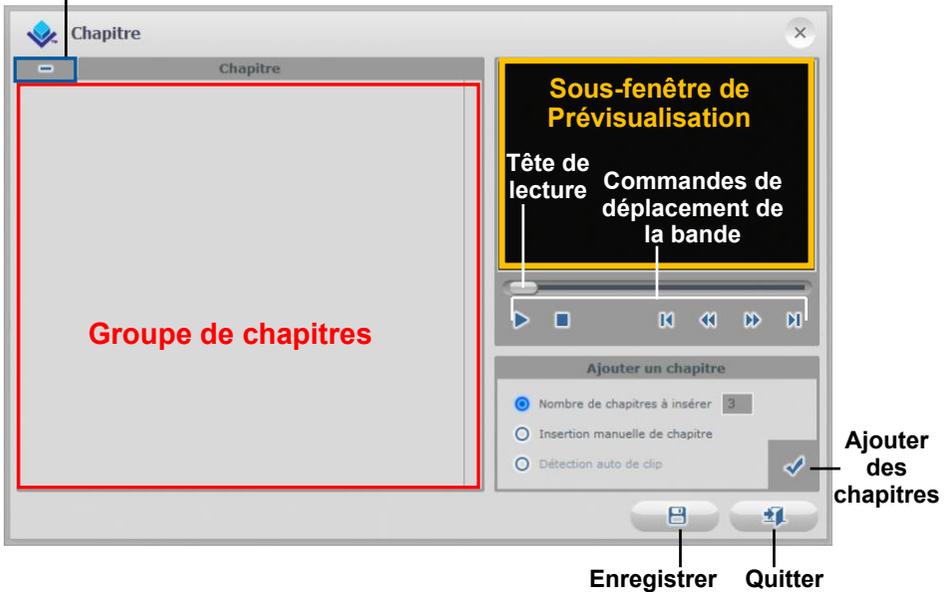
* Les points de chapitre sont marqueurs invisibles qui sont intégrés dans la vidéo qui permettent de faire un saut vers l'avant ou vers l'arrière en utilisant les boutons de saut du lecteur DVD.

** Les points de chapitre sont ajoutés automatiquement aux cinq minutes pendant la gravure. Vous pouvez modifier ce réglage à l'écran Chapitres ou en affichant les points de chapitre.

Pour ajouter des points de chapitre, sélectionnez d'abord un clip à partir de l'écran Menu du disque et cliquez ensuite sur le bouton Chapitre. Un écran de chapitres s'ouvrira pour vous permettre d'ajouter manuellement des points de chapitre à votre clip ou de diviser automatiquement votre clip dans le nombre de chapitres dont vous avez besoin.

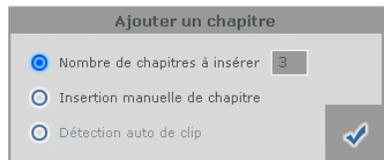
Astuce : Vous pouvez faire apparaître les points de chapitre (comme un menu DVD traditionnel) dans le menu Chapitres sous les chapitres dans la fenêtre Paramètres du disque ou Paramètres de menu.

Supprimer un chapitre



Pour ajouter manuellement des points de chapitre :

- Sélectionnez l'option « **Insertion manuelle de chapitre** ».
- Faites jouer le clip vidéo dans la fenêtre de prévisualisation.
- Cliquez sur le bouton Ajouter des chapitres pendant la lecture ou lors d'une pause.



Les points de chapitre seront ajoutés exactement où les points apparaissent dans la fenêtre de Prévisualisation et seront représentés par des vignettes d'image dans le Groupe de chapitres situé à gauche. Pour supprimer un point de chapitre, sélectionnez le chapitre dans le Bassin de chapitres et cliquez ensuite sur le bouton **Supprimer un chapitre**  trouvé dans le coin supérieur droit.

Pour insérer des points à intervalle prédéterminé, sélectionnez l'option « **Nombre de chapitres à créer** ». Indiquez le nombre de chapitres et appuyez sur le bouton **Ajouter des chapitres**.

L'option « **Détection automatique de clip** » n'est disponible que pour la gravure d'un clip modifié dans le Carton de clips vidéo et s'il y a plus d'une vidéo ajoutée à l'écran Éditer du Tableau de montage. Cette option place un point de chapitre au commencement de chaque clip ajouté au Tableau de montage.

Une fois que vous avez terminé la création des chapitres, cliquez sur le bouton  **Enregistrer** afin d'enregistrer les chapitres et de quitter l'écran Chapitre.

Thèmes – utilisez le bouton Thèmes  pour changer le thème (image d'arrière-plan, boutons et cadres d'image) de votre Menu.

Astuce : Certains thèmes affichent plus de clips vidéo que d'autres sur un même écran de menu. Si le nombre de vos clips excède le nombre affiché sur un écran, un autre écran de menu sera automatiquement créé. Utilisez les boutons de navigation dans les menus, décrits dans cette section, pour voir et personnaliser chaque écran de menu.

Image d'arrière-plan – utilisez le bouton Image d'arrière-plan  pour modifier l'image d'arrière-plan uniquement dans le Menu du disque. Vous pouvez choisir de modifier l'image du menu en cours seulement ou de toutes les pages si vous en avez plusieurs.

* Vous pouvez également utiliser une image personnelle de votre propre collection en cliquant sur le bouton « Ajouter des photos » afin d'ajouter vos propres images dans la liste.

Musique de fond – utilisez le bouton Musique de fond  pour ajouter une courte boucle musicale au Menu de votre disque. Par défaut, le programme fait entendre un extrait des 5 premières secondes du fichier de musique de fond que vous avez sélectionné et le fait jouer en boucle. Pour régler la durée en secondes de l'extrait et la longueur de la boucle, accédez à l'option « **Régler la durée du menu de mouvement et de la musique de fond** » en cliquant sur le bouton **Réglages**.

Paramètres de menu – utilisez le bouton Paramètres de menu  pour accéder aux paramètres de menu.

Prévisualisation – utilisez le bouton Prévisualiser  pour afficher une simulation interactive des menus et du DVD gravé.

Navigation dans les menus :



Utilisez les boutons énumérés ci-dessous pour naviguer dans les écrans de Menu du disque et voir les modifications que vous avez apportées.



Menu de chapitres – cliquez pour voir et apporter des changements au Menu de chapitres. (Cette option est uniquement disponible lorsqu'un Menu de chapitres a été créé.)



Écran de menu précédent – cliquez pour voir l'écran de menu précédent. (Cette option est uniquement disponible si plus d'un écran de menu est présent sur le disque.)



Écran de menu suivant – cliquez pour voir l'écran de menu suivant. (Cette option est uniquement disponible si plus d'un écran de menu est présent sur le disque.)



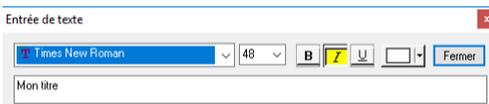
Menu d'accueil – cliquez pour voir l'écran du menu principal du disque.

Titres

Modifiez les noms des menus et des titres en plaçant le curseur de la souris sur un titre et en double-cliquant sur un titre. * Le curseur deviendra une main indiquant qu'il est possible de modifier le titre par un double-clic.



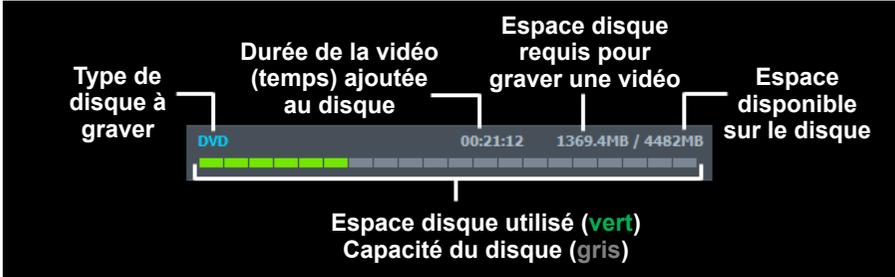
La fenêtre de saisie de texte est activée en double-cliquant sur un titre (illustration ci-dessous), ce qui permet de modifier le texte, la police, la taille, la couleur, etc.



Cliquez sur le bouton **Fermer** pour terminer et apporter les modifications.

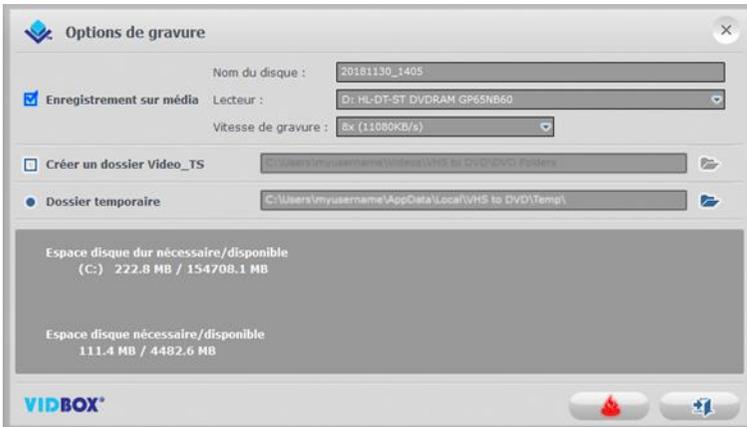
6.3.5. Étape Cinq – Graver

Avant de graver des clips vidéo sur le disque, vous voudrez sûrement vérifier que la taille totale requise des clips n'excède pas l'espace disponible sur le disque. Pour ce faire, cochez l'option **État du disque** qui se trouve dans le coin inférieur gauche de l'écran de gravure.



Lorsque vous êtes prêt à graver des clips vidéo sur le disque, cliquez sur le bouton **Graver le disque**  qui se trouve dans le bas de l'écran de gravure.

Un panneau **d'options de gravure** apparaîtra afin de vous permettre de choisir des options de gravure additionnelles avant de procéder à la gravure.



** À moins que vous ayez des besoins particuliers, les options de gravure peuvent être laissées à leur valeur par défaut et vous pouvez démarrer la gravure en cliquant sur le bouton **Lancer la gravure** .

Reportez-vous à la page suivante pour une description de toutes les options de gravure offertes.

Options de gravure :

Enregistrer sur le support – cette option est sélectionnée par défaut pour indiquer que vous aller graver sur un disque. Décochez cette option si vous ne planifiez pas de gravure sur un disque ou si vous désirez utiliser l'option **Créer un dossier Video_TS**.

Nom du disque – utilisez cette option pour créer un nom pour votre disque. Le nom sera visible lorsque la lecture sera faite sur un ordinateur ou sur des lecteurs de DVD supportant cette option.

Graveur – utilisez cette option pour sélectionner le graveur qui sera utilisé pour graver votre disque.

Vitesse de gravure – utilisez cette option pour déterminer la vitesse à laquelle votre lecteur de disque gravera votre disque.

Astuce : Une vitesse de gravure moins rapide se traduira généralement par une meilleure qualité. Si vous avez de la difficulté pour graver vos disques, essayez de diminuer la vitesse de gravure. La vitesse peut être élevée par incréments après chaque gravure effectuée avec succès.

Créer un dossier Video_TS – utilisez cette option pour créer un dossier Video_TS à l'emplacement indiqué sur votre disque dur. Le dossier Video_TS est la structure des fichiers telle qu'elle sera gravée sur le DVD et qui contient le film DVD. *Un logiciel supplémentaire, « **Gravure de repertoire vidéo sur un disque** », situé dans le répertoire de Video Conversion for PC, sera requis pour graver le dossier Video_TS sur un disque DVD si vous désirez le faire plus tard.

Dossier temporaire – utilisez cette option pour sélectionner le dossier temporaire qui sera utilisé durant la procédure de gravure. Le mode Avancé utilise le dossier temporaire pour convertir votre vidéo dans le format disque. Une fois le disque gravé, la vidéo convertie est automatiquement purgée du dossier temporaire.

Procédure de gravure :

Gravure – cliquez sur le bouton **Lancer la gravure**  pour démarrer la procédure de gravure. La procédure de gravure est composée de quatre étapes automatiques qui convertiront votre audio et votre vidéo en format disque et graveront l'information convertie sur le disque. Un message de fin vous avertira que la gravure est terminée.

*** Avertissement : Le fait d'éjecter manuellement le disque avant que la gravure soit terminée peut entraîner un mauvais fonctionnement du disque.**

7. Mode Audio

Pour convertir des fichiers audio, sélectionnez le **Mode Audio** dans l'écran de menu principal.



Vous pouvez utiliser le Mode Audio pour effectuer plusieurs fonctions d'enregistrement audio, y compris :

- Enregistrer à partir de tourne-disques, de magnétocassettes et autres sources audio.
- Convertir des fichiers MP3 (Windows Media Audio) en format de fichier numérique.
- Créer des CD audio, des CD MP3 et des DVD MP3.

Vous trouverez ci-dessous la description de certaines des fonctions et des zones de tâches qui se trouvent dans le Mode Audio.

Barres de fréquences du signal – affichent le signal audio détecté par le programme à la fois pour les canaux de gauche et de droite.

Volumètres de gauche et de droite – affiche le volume de votre signal audio qui est détecté par le programme. L'amplitude des volumètres augmente lorsque le signal du volume augmente. Ces volumètres affichent des barres d'avertissement jaunes lorsque le volume du signal devient dangereusement près du niveau de distorsion (volume trop fort) et des barres rouges lorsque la distorsion est imminente.

Volume d'enregistrement – utilisez cette barre pour régler le volume d'enregistrement et pour manipuler les volumètres.

Liste des pistes – affiche chaque enregistrement dans une liste en indiquant la taille (mégaoctets) et la durée de chaque piste.

Démarrer :

Il y a cinq étapes à suivre pour enregistrer en Mode Audio :

Étape 1 – Effectuer les branchements

Étape 2 – Faire les réglages

Étape 3 – Enregistrer

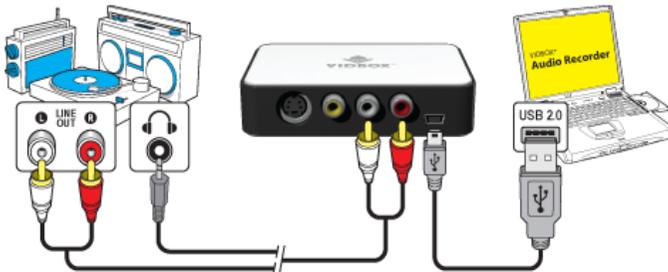
Étape 4 – Préécouter

Étape 5 – Graver

Ces étapes sont décrites plus en détail ci-dessous.

7.1. Étape Un – Effectuer les branchements

Vous devez d'abord brancher votre lecteur audio à votre périphérique ou votre carte audio. Les branchements avec le périphérique de saisie « VIDBOX » plus sont décrits ci-dessous.



Les branchements de votre lecteur audio peuvent être effectués à l'aide de câbles **RCA (Composite)** ou à l'aide d'un **câble adaptateur de prise de casque d'écoute à RCA**.

Astuce : Afin de vous assurer qu'il soit détecté correctement, il est important de brancher le périphérique de saisie sur votre ordinateur avant d'ouvrir le programme.

7.2. Étape Deux – Faire les réglages

Une fois vos branchements terminés :

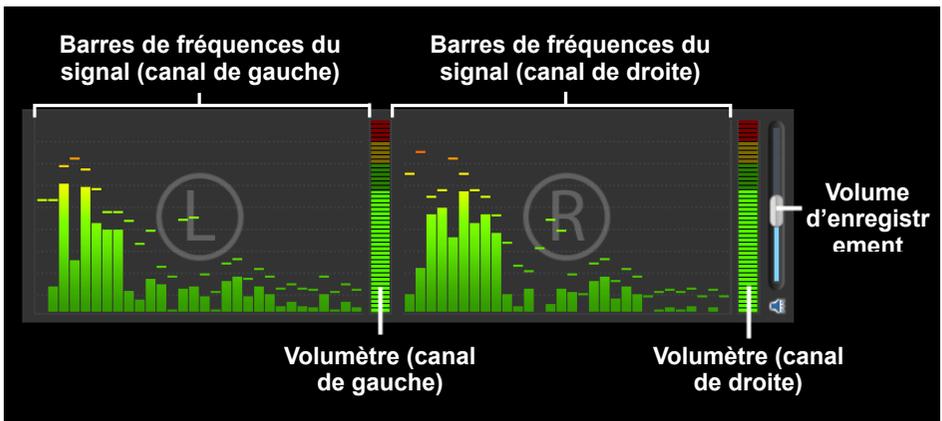
- Ouvrez le Mode Audio et vérifiez les réglages de votre périphérique.

Périphérique audio – ce champ doit correspondre au périphérique ou à la carte de saisie qui est raccordé(e) entre votre lecteur audio et votre ordinateur.

* Certains périphériques/cartes de saisie peuvent automatiquement être détectés par le logiciel et affichés comme étant votre périphérique audio par défaut.

Si votre périphérique est réglé adéquatement :

- Appuyez sur le bouton de lecture de votre lecteur audio afin de vous assurer que vos branchements et vos réglages concordent. Si vos réglages sont bons, vous devriez entendre le signal de votre lecteur audio sur votre ordinateur et voir les **Barres des fréquences** du signal bouger.



Au moment de préécouter votre signal audio :

- Utilisez la barre de réglage **Volume d'enregistrement** pour régler le volume d'enregistrement qui apparaît dans les **Volumètres gauche et droit**. * Pour obtenir un meilleur volume d'enregistrement, placez la barre de réglage du volume d'enregistrement de façon à ce que l'amplitude maximale du son dans les volumètres se situe dans la zone jaune et non dans la zone rouge.

Astuce : Au moment d'ajuster votre volume d'enregistrement, il est toujours judicieux de préécouter les sections les plus bruyantes de votre source audio. Ceci vous aidera à éviter qu'il y ait de la distorsion lorsque le signal atteint son maximum d'amplitude afin qu'il ne se situe pas dans la zone rouge.

7.3. Étape trois – Enregistrer

Avant de cliquer sur le bouton d'enregistrement, vous désirerez probablement vérifier les réglages d'enregistrement qui sont énumérés ci-dessous et effectuer les modifications nécessaires.

Durée d'enregistrement – Le réglage d'une durée d'enregistrement permet à l'Enregistreur audio d'arrêter l'enregistrement une fois le temps entré écoulé. La minuterie se mettra en fonction uniquement lorsque le bouton Enregistrement sera utilisé. *Il s'agit d'une option de réglage optionnelle qui n'est pas essentielle pour l'enregistrement.



Dossier de sortie – il s'agit de l'emplacement sur le disque dur de l'ordinateur où tous les enregistrements audio seront enregistrés en permanence. Pour modifier l'emplacement du dossier de sortie, cliquez sur l'icône de droite qui représente un dossier. * La modification du dossier de sortie par un autre dossier n'est pas recommandée à moins que l'espace disque requis excède l'espace disque disponible.

Enregistrer – cliquez sur le bouton **Enregistrement**  lorsque vous êtes prêt à enregistrer la vidéo. (Lorsque vous cliquez sur ce bouton, celui-ci se transforme en bouton d'arrêt.)

Arrêter – lorsque vous êtes prêt à arrêter ou à annuler la procédure d'enregistrement, cliquez sur le bouton **Arrêt** . Tous les segments audio qui ont été enregistrés apparaîtront dans la **Liste des pistes**, qui se trouvent au bas de l'écran.

7.4. Étape Quatre – Précouter

Lire – cliquez sur le bouton **Lecture**  pour écouter un des fichiers audio qui se trouvent dans la Liste de pistes.

* Pour écouter une piste en particulier, cliquez sur cette dernière afin de la mettre en surbrillance.

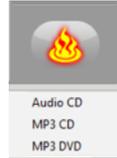
Supprimer – utilisez le bouton **Supprimer**  qui se trouve à la droite du bouton Enregistrer pour supprimer un des fichiers audio qui se trouvent dans la Liste de pistes.

* Pour supprimer une piste en particulier de la liste de pistes, cliquez sur cette dernière afin de la mettre en surbrillance.

7.5. Étape Cinq – Graver

Graver – lorsque vous être prêt à graver les pistes sur le disque, cliquez sur le bouton de gravure . Le bouton de gravure vous offre trois options de gravure :

- **CD audio** – permet de créer un CD audio traditionnel qui pourra être lu par la majorité des lecteurs CD standard. Cette option convertit les fichiers audionumériques MP3 en format CD audio.
- **CD MP3** – permet de créer un CD de données avec vos fichiers audio MP3. Cette option vous offre la flexibilité de transporter vos fichiers audio ainsi que de faire des copies de sauvegarde de vos fichiers. * Avec cette option, les fichiers ne sont pas convertis dans le format CD et ne pourront pas par conséquent être lus sur les lecteurs de CD.
- **DVD MP3** – permet de créer un DVD avec vos fichiers audio MP3. Cette option vous offre la flexibilité de transporter vos fichiers audio ainsi que de faire des copies de sauvegarde de vos fichiers. * Avec cette option, les fichiers ne sont pas convertis dans le format DVD et ne pourront pas par conséquent être lus sur les lecteurs de DVD.



Après avoir sélectionné l'option de gravure désirée, la fenêtre de gravure correspondant à cette option apparaîtra afin de vous permettre de choisir des options de gravure additionnelles avant de procéder à la gravure.

VIDBOX® Graver - CD Audio Sélection de graveur

• Lecteur F: TSSSTcorp CDDVDW SH-S223F  **Éjecter**

Finaliser le disque (Fermer la session)

Ajouter des fichiers   **Supprimer des fichiers**

| Fichier | Taille | Durée de lecture |
|-------------------------|--------|------------------|
| Liste de gravure | | |

Taille totale : 0.00 MB Durée totale : 00:00:00

00.00/00.00 MB

État de la gravure   

Graver **Effacement de disque** **Quitter**

Options de gravure :

Lecteur – utilisez cette option pour sélectionner le lecteur de disque qui sera utilisé pour graver votre disque.

Ajouter/Supprimer des fichiers – utilisez cette option pour ajouter ou supprimer des fichiers audionumériques de la liste de pistes à graver.

Liste de gravure – affiche chaque fichier audio qui doit être gravé dans une liste en indiquant la taille (mégaoctets) et la durée de chaque piste. * Reportez-vous à la taille totale indiquée dans le bas de la Liste de gravures afin d'éviter d'ajouter plus de fichiers que ce que votre disque est en mesure de contenir.

Astuce : La fenêtre de gravure CD audio convertira automatiquement la taille de vos fichiers audionumériques et affichera ces derniers dans le format CD audio (approximativement 10 Mo par minute).

Finaliser le disque (Fermer la session) – utilisez cette option pour finaliser ou fermer un disque de données suite à la gravure. Ceci aura pour effet de prévenir l'écriture de nouveaux fichiers sur le disque dans le cas où de l'espace disque serait toujours disponible.

* Cette option est uniquement offerte pour les options CD MP3 et DVD MP3.

Procédure de gravure :

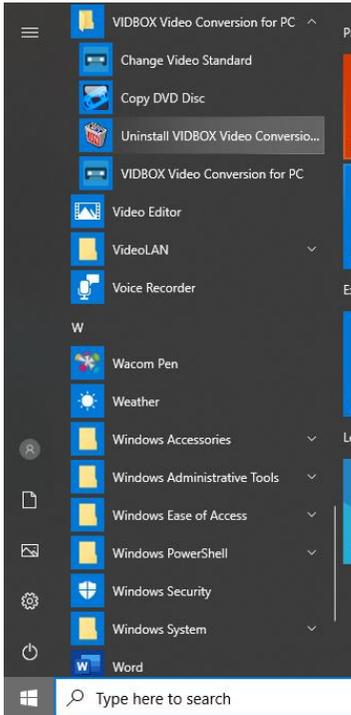
Gravure – cliquez sur le bouton **Gravure**  pour démarrer la procédure de gravure. La barre d'état de la gravure affichera l'état d'avancement de la gravure et un message apparaîtra une fois la gravure complétée.

* **Avertissement** : Le fait d'éjecter manuellement le disque avant que la gravure soit terminée peut causer un mauvais fonctionnement du disque.

8. Désinstallation du logiciel Video Conversion for PC

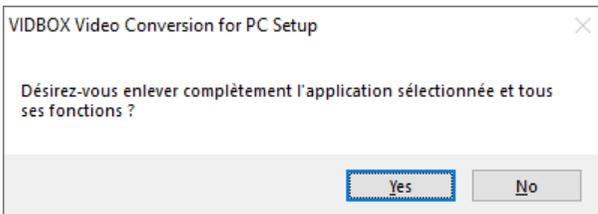
1. Recherchez le groupe de programmes

Démarrer → Tous les programmes → VIDBOX Video Conversion for PC



2. Sélectionnez **Uninstall VIDBOX Video Conversion for PC**

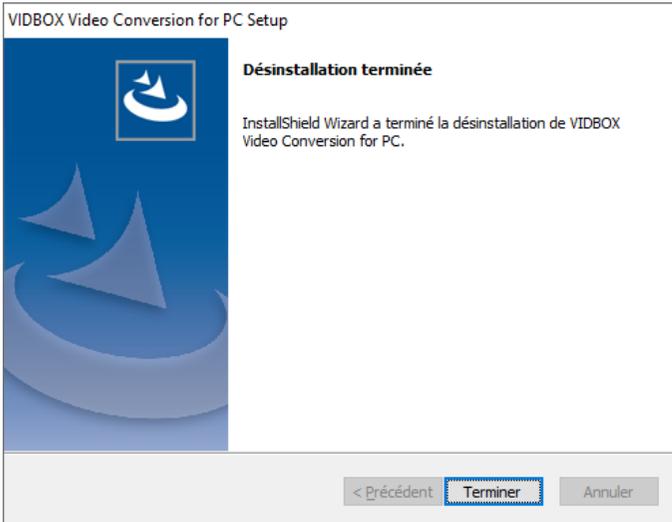
Pour désinstaller, cliquez sur [Oui] ou [Yes].



3. Désinstallation terminée

Un écran indiquant que l'opération a réussi s'affichera.

Veillez cliquer sur **[Terminer]** pour terminer le processus.



9. Annexe

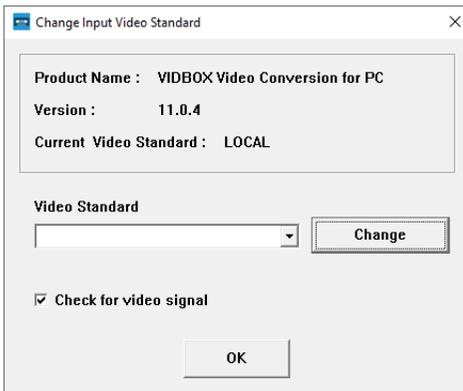
Conversion PAL/NTSC (et autres normes vidéo)

Le logiciel est en mesure d'enregistrer dans les systèmes NTSC et PAL et dans plusieurs autres normes vidéo utilisées à l'échelle mondiale. Il se peut toutefois que votre ordinateur ne soit pas en mesure de reconnaître correctement le signal vidéo produit dans un pays étranger. Dans ce cas, vous obtiendrez généralement une vidéo en noir et blanc.

Modifier la norme vidéo (autonome) – Il se peut ou pas que vous ayez déjà remarqué que le logiciel comprend un programme utilitaire additionnel nommé Change Video Standard. Avant d'accéder à cet utilitaire, veuillez d'abord vous assurer de fermer le programme Video Conversion for PC. Pour accéder à l'utilitaire Change Video Standard, cliquez sur l'icône Démarrer qui se trouve dans le coin inférieur gauche de votre écran et sélectionnez « Tous les programmes ».

Dans la liste, localisez et surlignez **Video Conversion for PC**, parmi les quatre articles qui apparaîtront, vous devriez voir Change Video Standard. Si le programme est fermé, sélectionnez l'utilitaire Change Video Standard afin de l'ouvrir.

- **Démarrer → Tous les programmes → VIDBOX Video Conversion for PC → Change Video Standard**



À partir du menu déroulant Norme vidéo, sélectionnez la Norme vidéo de la bande que vous tentez d'enregistrer. Une fois fait, cliquez sur OK pour quitter et redémarrez le logiciel Video Conversion for PC. À l'aide de la sous-fenêtre de Prévisualisation de la fenêtre de saisie, prévisualisez votre bande vidéo.

À propos des options Format vidéo/disque (Mode Avancé)

Format d'enregistrement: DVD file (pour disque DVD de 4,7 Go) ▼

- **DVD file (pour disque DVD de 4,7 Go)** – Sélectionnez cette option si vous planifiez graver votre enregistrement sur un disque DVD à une seule couche (taille de 4,7 Go). Création d'un fichier MPEG-2.
- **DVD DL file (pour disque DVD double couche de 8,5 Go)** – Sélectionnez cette option si vous planifiez graver votre enregistrement sur un disque DVD à deux couches (taille de 8,5 Go). Création d'un fichier MPEG-2.
- **Long DVD file (pour disque DVD de 4,7 Go)***** – sélectionnez cette option si vous planifiez graver plus de 2 heures et 13 minutes de vidéo sur un disque DVD à une couche de 4,7 Go. Création d'un fichier MPEG-2.
- **Long DVD DL file (pour disque DVD double couche de 8,5 Go)***** – sélectionnez cette option si vous planifiez graver plus de 4 heures et 1 minute de vidéo sur un disque DVD à deux couches de 8,5 Go. Création d'un fichier MPEG-2.
- **WMV file (25 Go)** – sélectionnez cette option si vous planifiez enregistrer votre vidéo dans le format de fichier WMV (Windows Media Video). Création d'un fichier WMV.
- **MPEG-1 file (25 Go)** - sélectionnez cette option si vous planifiez enregistrer votre vidéo dans le format de fichier multimédia numérique. Création d'un fichier MPEG-1.
- **MPEG-2 file (25 Go)** - sélectionnez cette option si vous planifiez enregistrer votre vidéo dans le format de fichier multimédia numérique. Généralement utilisé pour les disques DVD. Création d'un fichier MPEG-2.

*** Le format Long DVD à la capacité d'enregistrer jusqu'à 6 heures et 51 minutes sur un DVD de 4,7 Go à une couche et jusqu'à 12 heures et 21 minutes sur un DVD de 8,5 Go à deux couches. Toutefois, cela donnera généralement en une qualité moindre que celle d'un DVD parce que la vidéo est plus compressée sur le disque que celle pour laquelle il a été conçu.

À propos de la durée maximale d'enregistrement (DME)

La Durée maximale d'enregistrement (DME) indique le nombre d'heures d'enregistrement disponibles sur le disque dur de l'ordinateur. Si l'espace libre dépasse cette valeur, la DME ne changera pas à moins que l'espace libre tombe sous 23 heures 59 minutes 59 secondes. Si la DME indique moins d'une heure de temps d'enregistrement disponible, il est peut-être temps de sauvegarder ou de supprimer certains fichiers du disque dur.

Astuce : Puisque les fichiers vidéo peuvent consommer beaucoup d'espace disque, nous vous recommandons de vérifier votre dossier d'enregistrement (voir 5. 2. Étape 2 - Réglages d'enregistrement) de temps à autre afin de voir s'il ne contiendrait pas des enregistrements vidéo qui pourraient être supprimés de façon permanente.

À propos des fichiers de projet

Le programme Video Conversion for PC peut enregistrer la progression de votre travail dans un fichier de projet. Ce fichier peut être identifié par l'extension « .ilj » à la fin du nom du projet. Le fichier de projet « .ilj » ne contient pas de vidéo, mais sert plutôt de fichier de référence pour le programme Video Conversion for PC. Lorsque ce fichier est ouvert, il indique au programme où trouver et télécharger tous les clips vidéo et les éditions nécessaires qui sont associés à votre projet.

10. Dépannage

Cette information est fournie pour vous aider à résoudre des problèmes vidéo ou audio que vous pourriez avoir lors de l'utilisation du programme. Les solutions données sont des réponses communes aux problèmes énumérés et ne sont par conséquent pas approfondies. Certains problèmes peuvent nécessiter un dépannage technique plus poussé afin d'être résolus.

Problèmes d'installation

Il est recommandé de désactiver tout logiciel antivirus et autre logiciel espion qui pourrait fonctionner durant l'installation du logiciel. Le fait de ne pas se conformer à cette recommandation pourrait faire en sorte que le logiciel adopte un comportement inattendu et imprévisible.

Erreur Accès refusé :

- Assurez-vous que vous avez ouvert votre session en tant qu'Administrateur du système.

Code de produit :

- Vérifiez le code qui apparaît à l'arrière de l'enveloppe ou du boîtier dans lequel le CD d'installation a été emballé.

Erreur Code de produit non valide :

- Entrez le code manuellement, 5 caractères par boîte (évitiez d'utiliser les commandes copier et coller).

Problèmes de disque

Erreur Média non applicable :

- Assurez-vous que vous avez inséré le type adéquat de disque vierge qui correspond au format de vos clips vidéo.

Erreur Aucun graveur de DVD détecté :

- Assurez-vous que votre lecteur de disque optique est en mesure de graver des disques DVD-/R. plusieurs lecteurs étiquetés DVD-ROM peuvent uniquement lire des disques DVD, mais ne peuvent pas les graver.

Problèmes vidéo

Pas de vidéo :

- Vérifiez le branchement de vos câbles afin de vous assurer qu'ils ne sont pas lâches.
- Assurez-vous d'avoir branché vos câbles sur les ports identifiés « Output/Sortie » sur votre périphérique de lecture vidéo.
- Assurez-vous que vous avez branché qu'un seul type de câble vidéo RCA (jaune) ou S-Vidéo.
- Vérifiez les ports de sortie de votre périphérique de lecture vidéo en les testant à l'aide de votre téléviseur.
- Assurez-vous que le dispositif de saisie VIDBOX USB 2.0 est branché directement à votre ordinateur et non sur un concentrateur USB.
- Débranchez les moniteurs additionnels

Vidéo instable :

- Assurez-vous que votre ordinateur répond aux exigences minimales du programme.
- Lors de l'enregistrement et de la gravure, évitez les actions suivantes :
 - Verrouiller le poste de travail.
 - Exécuter d'autres applications en mode plein écran.
 - Exécuter des programmes requérant une intervention intensive de l'unité centrale (CPU).

Vidéo en noir et blanc :

- Assurez-vous que la bande vidéo a été enregistrée dans la même norme vidéo que la norme de votre région géographique. Si tel n'est pas le cas, veuillez vous reporter à la section de l'annexe intitulée **Conversion PAL/NTSC (et autres normes vidéo)**.

Vidéo en rose et vert :

- Assurez-vous que vous avez branché votre dispositif de saisie dans le port USB 2.0 de votre ordinateur (évitez d'utiliser un concentrateur USB externe).

Lignes déformées dans le haut et le bas de l'écran :

Une distorsion ou des lignes en bas de votre vidéo sont en fait plusieurs lignes d'information d'image qui ont été corrompues par le système VHS. Ceci est tout à fait normal. Ces lignes ne sont habituellement pas visibles sur un téléviseur régulier puisqu'un téléviseur présente la vidéo en mode surbalayage entraînant par le fait même les contours de la vidéo à être hors du champ de vision. Cela n'a rien à voir avec l'équipement de capture ou votre ordinateur; il s'agit malheureusement de l'un des nombreux compromis effectués par le système VHS.

- Nettoyez les têtes de votre magnétoscope/caméscope ou réglez le centrage de piste de votre magnétoscope/caméscope.

Problèmes audio

Pas d'Audio :

- Vérifiez le branchement de vos câbles afin de vous assurer qu'ils ne sont pas lâches.
- Assurez-vous d'avoir branché vos câbles sur les ports identifiés « Output/Sortie » sur votre périphérique de lecture vidéo/audio. *S'il n'y a aucun port de sortie disponible, essayez d'utiliser une sortie de casque d'écoute avec un câble adaptateur casque d'écoute à RCA (Composite).
- Si vous utilisez une sortie de casque d'écoute, réglez le volume de votre lecteur audio.
- Vérifiez les ports de sortie audio de votre périphérique de lecture vidéo en les testant à l'aide de votre téléviseur.
- Assurez-vous que le dispositif de saisie VIDBOX USB 2.0 est branché directement sur votre ordinateur et non sur un concentrateur USB.

Signal audio instable :

- Assurez-vous que votre ordinateur répond aux exigences minimales du programme.
- Lors de l'enregistrement et de la gravure, évitez les actions suivantes :
 - Verrouiller le poste de travail.
 - Exécuter d'autres applications en mode plein écran.
 - Exécuter des programmes qui requièrent une intervention intensive de l'unité centrale (CPU).

Mode Audio (spécifique)

Distortion de l'audio :

- Réduisez le volume de l'ordinateur à l'aide des touches du clavier ou du réglage de la zone de notification (cela ne modifiera pas le volume de l'enregistrement).
- Réduisez le volume du lecteur audio pour éviter de surcharger la carte audio de l'ordinateur.
- Réduisez le volume de l'enregistrement à l'aide de la barre de réglage du volume.

Audio faible :

- Si vous enregistrez à partir d'une platine, branchez-la d'abord à un amplificateur ou à un récepteur; branchez ensuite l'amplificateur ou le récepteur au périphérique d'enregistrement.
- Réglez le volume à l'aide de la barre de réglage du volume.